

SOMORJA ÉS VIDÉKE



Az alapítás éve: 1928

Közeleli lap

Ingyenes

2007. június 14-én tartotta ülését a somorjai városi képviselő-testület

Új öregotthon épül Somorján?

Az önkormányzat ülésén a polgármester, Domsitz Károly és az alpolgármester, Bárdos Gábor beszámolt a legutóbbi közgyűlés óta elvégzett munkájáról. Ezt követően a képviselők ellenőrizték a határozatok teljesítését, majd módosították a város 2007. évi költségvetését. Ennek alapján a 2007. február 22-én jóváhagyott 239,808.000 koronás költségvetés 235,952.000 koronára módosult, mind a bevételt, mind a kiadást illetően.

Milyen változtatások történtek?

Változott a házasságkötő terem használatáért fizetendő illeték, vagyis a város 4/2004-es számú általánosan kötelező érvényű rendelete. Ennek alapján a Somorján állandó lakhellyel rendelkező polgár 300 koronát, a nem állandó lakhellyel rendelkező 800 koronát fizet a használatért. A házasságkötő termen kívül elvégzett szertartásért a házasulandó pár 3000 koronát fizet.

Jóváhagyták Somorja tűzvédelmi rendtartását, majd a képviselők beleegyezésüket adták néhány telek eladásához, cseréjéhez, valamint adásvételi szerződések megkötéséhez. Egyetértettek azzal is, hogy a város vegye meg a tulajdonostól azt az 1523 négyzetméter területű ingatlant, amely



Illusztrációs felvétel

a Szenci úti kerékpárút és járda kiépítéséhez szükséges. A kerékpárút és a járda kiépítése a városnak ezen a területén már nagyon időszerű, mivel az ipari parkban egyre több csarnokban kezdődik meg a termelés, s az ott dolgozóknak főként az esti órákban veszélyes ezen az úton közlekedni.

A közgyűlésen szó volt a helybeli nyugdíjasotthonról is. Az épület állaga rossz, ezért a város vezetése már régen tervezi egy új nyugdíjasotthon építését. A mostani öregotthonhoz egy kert is tartozik, ahol fel lehetne építeni az új épületet. A város már el is készítette az épület tanulmánytervét, s ha sikerül megnyernie az Európai Unió pályázatát, akkor új öregot-

thon épülne városunkban. A képviselők örömmel fogadták a hírt, és jóváhagyták a kidolgozott tanulmánytervet.

A képviselők interpellációi

Németh Ildikó abban az ügyben kért szót, hogy a Halász utca és a Lövéde utca lakói még 2006. októberében azzal a kéréssel fordultak a városhoz, hogy a két utca határán levő játszótér lássák el biztonsági korláttal. Interpellációjára írásban kap választ.

Almássy Péter afelől érdeklődött, hogy a könyvtár épületén elhelyezett bankautomata előtt mikor újítják fel a járdát, mivel főleg esős időben nehéz az automatát megközelíteni. Azt a választ kapta, hogy a járda építése engedélyeztetés

alatt áll. Megépítése költséges, mivel elkészítését összevonják a parkoló bővítésével. Egy hosszabb útszakasz átalakításáról van szó, a járda közelebb kerül az épülethez, s a jelenlegi parkoló is hosszabb lesz.

Tóth Imre a mezőgazdasági szaktanintézzel kapcsolatban interpellált. A megye hatáskörébe tartozó iskola 2007. szeptember 1-jén megszűnik. A képviselő arra hívta fel a figyelmet, hogy Somorja két megyei képviselője ügyeljen az épület és a terület tulajdonviszonyának rendezésére. Domsitz Károly polgármester, aki egyben a megyei vagyonkezelési bizottság elnöke is, elmondta, hogy figyelemmel kísérik az iskola sorsát. A szakértői véle-

A TARTALOMBÓL:

- A leghatékonyabb az anyanyelven való művelődés
- Mosonmagyaróváron járt a Híd
- Ismét volt roma fesztivál
- A zsinagóga kiemelt európai műemlék lesz
- 1956 tanulságai
- A Gladiátor birkózóklub életéből
- A somorjai focipalán-ták Olaszországban

Felhívjuk kedves olvasóink figyelmét, hogy lapunk legközelebb szeptember közepén jelenik meg. Akkor újra megtalálják majd a megszokott helyeken, vagy szeptember második felében fellapozhatják Somorja város honlapján: www.samorin.sk



A júniusban 70., 75., 80., 85., 86. és ennél több életévüket betöltő polgártársainknak születésnapjuk alkalmából június 20-án a nyugdíjasok és rokkantnyugdíjasok klubjában az önkormányzat nevében Domsitz Károly polgármester fejezte ki jókívánságait. Felvételünkön az ünnepeltek egy része látható



A szlovákiai magyar kisgyerekek országos lapja, a Tücsök szerkesztősége és a Somorjai Városi Művelődési Központ szervezésében június 26-án a helyi kultúrházban megnyílt a Tücsök-vándorkiállítás 2007 című tárlat. A kiállításon, mely július 16-ig volt megtekinthető, Balázs Géza, Fodor Katalin, Juhász Tibor, Š. Horváth Klára, Varga Lajos illusztrációi és a gyerekek munkái voltak láthatók. Felvételeinkkel a megnyitó pillanatait örökítettük meg. A fenti képen a megnyitón részt vevő diákok egy csoportja látható, a lenti felvételen Kocsis Aranka, a Tücsök szerkesztője megnyitja a tárlatot. Mellette balra Varga Lajos és Bárdos Gábor, mögötte pedig Juhász Tibor látható



Rigó Mónika a kis primás és a táncoshölgyek társaságában a Gandhi Roma Polgári Társulás által szervezett fesztiválon. Írásunk a 6. oldalon



Felvételünkön Godány Erzsébet, az egészségkárosultak alapszervezetének elnöke, Čizinská Etela és Göröcs Borbála alapító tagok és Pém István jelenlegi vezetőségi tag látható. Bővebben a 9. oldalon



A régi és az új találkozása a kolostor javításakor

Új öregotthon épül...

(Folytatás a 1. oldalról)

mény várhatóan 100-200 millió koronát irányoz majd elő a megvásárlására.

Kiss Csaba a Csölösztői út elején álló ún. katonablock előtti parkoló kis területére hívta fel a figyelmet, ahol mindössze 6 autó tud parkolni, a többi jármű a zöldrevezetre kényszerül. Interpellációjára írásban kap választ.

Bittera István az éjszakai csendháborításokra hívta fel a figyelmet. Véleménye szerint erőfeszítéseket kell tenni a zajongók megfékezésére.

Az Egyebek napirendi pontban a polgármester egy fontos kérdéstről szólt: Nagyszombat megye eladásra kínálja fel a városi egészségügyi központot. A megye egyik általánosan kötelező érvényű rendelete lehetővé teszi, hogy a város a becsülő által megszabott áron megvegye az épületet. Ezzel kapcsolatban kérte a képviselők véleményét. A képviselők véleménye egyértelműen az, hogy legyen a városé az épü-

let, ezért megbízták a polgármestert, kezdeményezzen tárgyalásokat a megye képviselőivel a megvételről. A vasút nyomvonalának megvételével kapcsolatban elmondta, hogy lejárt a megvételről szóló előszerződés időpontja. A Szlovák Vasutak Rt. versenytárgyalás útján akarja értékesíteni az ingatlan, melyre legkésőbb 2007. június 15-ig lehetett benyújtani az igényt. A képviselők úgy határoztak, hogy a város ne nevezzen be a versenytárgyalásra, hanem a polgármester kezdjen tárgyalásokat a vállalattal az ingatlan közvetlen megvásárlásáról, vagyis a szakértői véleményben meghatározott áron történő megvételéről.

A képviselők a tejfalusi városrész bizottsági tagjává választották Németh Ildikó és Forgách Krisztián képviselőket, a Helyi Fejlesztési Központ igazgatótanácsából pedig visszahívták Matus Tibort, s helyére Élesztős Pált választották. (on)



Június 1-jén és 2-án hainburgi küldöttség járt városunkban, viszonzva két korábbi látogatásunkat. Hainburgi vendégeink megismerkedtek városunk történelmével és nevezetességeivel, és megtekintették a bősi vízi erőművet is. A két város közti együttműködési szerződés aláírására előreláthatóan az ősz folyamán kerül sor



Itt a nyári szünet!

Péntek van, utolsó óra. A diákok unottan pislognak a tanárra. A szavak, mint a kósza szellő, átsurrannak a gyerekek fején. Az oktató rendületlenül mondja a tananyagot. A levegőben érezni lehet az egységes gondolatot: Mikor lesz már vége?

A „megváltó” csengetés után a folyosóra özönlik a gyermekek hada. Lerohannak a lépcsőn, kiki az ebédlőbe, mások rögtön haza. Hétvége van, újra hétvége. De nemcsak a hétvége érkezett el villámgyorsan. Hamarosan a nyári szünidő is kezdetét veszi. Mindenkinél be van már tervezve a program. Attól függetlenül, hogy messzi országokba vagy éppen csak a Balatonhoz mennek-e nyaralni, mindegyik iskolás ugyanazzal a hévvel várja a szünetet. Az iskolaévvél együtt vége szakad az állandó stressznek, a sok magolásnak, tanu-

lásnak, írásbelinek, amit mindenkinél el kellett szenvednie a tudás érdekében. Valószínűleg nemcsak a tanulók, hanem a tanítók is kitörő örömmel várják ezt a két hónapot. Sőt, merem állítani, hogy a szakács nénik, a karbantartók, a takarító nénik és a büfés néni is erre készül szeptembertől. Nyáron mindenkinél rengeteg lehetősége van

válogatni az üdülőhelyek közül. A tábor például minden fiatalnak élmény. Az idősebbeknek erről az úttörőtáborok juthatnak eszükbe. Annak ellenére, hogy ez mára kicsit megváltozott, a dolog lényege ugyanaz maradt. Az iskolákban év vége felé mindig meghirdetnek egy-egy ilyen többnapos kirándulást, ami jó lehetőség új helyek, új emberek megismerésére, és ezért remek szórakozás. De a családdal is érdemes kiruccanni. Ilyenkor

a szülők is igyekeznek feladni munkájukat egy pár hétre, hogy együtt lehessenek a gyerekekkel, egymással. Sokan víz mellé kirándulnak, hogy a tikkasztó hőséget elviselhetőbbé tegyék. Felkapottak a tengerpartok, ahol mindig pezseg az élet, a folyton nyüzsgő embereknek ez válhat kedvére. Az idősebb tizenéveseknek ajánlott a sátorozás vagy egy izgalmas erdőtúra a barátokkal. Esti programnak mindig kínálkozik egy koncert vagy egy buli, hisz ebben az időszakban ebből is akad bőven. Akinek pedig nincs kedve kimozdulni, annak el kell viselnie a meleget és a tévé nyári műsorkínálatát, de ma már sok városban van strand, ahova ki lehet menni egy forró napon hűsölni. Ne hagyjunk ki semmit, a nyár nem a négy fal ideje.

Kimondhatjuk tehát, hogy a nyári szünet a legjobb része az iskolaévnak.



Még élvezik a vakációt, de szeptemberben már várja őket az iskola

A DUNA UTCAI ÓVODA ÉLETÉBŐL

Május 30-ától kezdve gazdag programok várták óvodásainkat. A gyereknapi programsorozat a pozsonyi állatkertben tett látogatással kezdődött.

Ide autóbusszal, hátizsákkal, benne a szakács néniktől kapott és otthonról hozott frissítővel mentünk, és megfigyeltünk számunkra ismert és ismeretlen állatokat, mókáztunk a csimpánzzal, brummogva énekelünk a barna macival és persze tisztes távolságból csodáltuk az „állatok királyát”, a fehér tigrist. Másnap sportdélelőtt volt az óvoda udvarán, ahol a két-két nagycsoport és kiscsoport mérték össze erejüket, talpraesettségüket és nem utolsósorban ügyességüket. A megérdemelt jutalom sem maradhatott el, friss mákos és diós kalács, piszkóta, piros alma, frissítő koronázta meg a napot. Pénteken, június 1-jén a városi kutyaiskola bemutatójára voltunk hivatalosak, ahová az óvoda szülői szövetségének ajándékában, csodaszép sapkában és az óvoda logójával mentünk. Mondanom sem kell, a meglepetés nagy sikert aratott a gyermekek és a szülők körében. A kutyabemutató nagyon érdekes volt, az ovisok élvezték, jólesett a frissítő, ezúton is köszönjük a meghívást. Hétfőn rajzverseny volt a csoportokon belül, az óvoda udvarát díszítettük a legsikerültebb

rajzokkal, és közösen értékeltük és jutalmaztuk meg a legötletesebb, fantáziadúsabb alkotásokat. A rajzokon megjelentek az állatkerti élmények, a tavaszi virágos kertek, a Titanic és még sorolhatnám.

Kedden az időjárás bohókás hangulata ellenére a Czucz Pékségben voltunk, ahol megnézhettük, hogyan készülnek a ropogós kiflik, a friss kenyerek, milyen szép sorban egymás mellett megférve várnak a meleg kemencére a mákos, diós kiflik. A nap fénypontja természetesen az volt, amikor a gyerekeket péksüteménnyel megvendégelték és autóval fuvarozták „haza”, azaz az óvodába a szakadó eső miatt.

Nem maradhatott ki a programsorozatból a hagyományos kézművesfoglalkozáson, amely közösen a szülőkkel valósult meg. A gyerekek nyálancokat, karkötőket készítettek papírtekercekből, lepkét, pénz tárcát, hajót hajtogattak, papírzacskóból bábót készítettek saját elképzelésük szerint, síkbábokat vágtak és színezték. Élményekben, tapasztalatokban gazdag gyermeknapot lehetett ünnepeltünk.

• • •

*Billégünk-ballagunk,
mindent körbejárunk,
itt vagyunk meg ott vagyunk:
ez volt a mi házunk.*

*Megszerettünk, óvoda,
nem felejtünk el soha!!!*



E pár sor jellemzi a nagycsoportos óvodások év végi ünnepét, amikor is a gyerekek meseországból valóságországba indulnak.

Június 28-án már délelőtt a ballagó ovisaink énekszóval, verssel búcsúztak el a pájtásaitól, kedvenc játékaiktól. Megköszönték az óvó néniknek, szakács néniknek, takarító néniknek a sok kedves szót, simogatást, gondoskodást, a finom ennivalót, a tiszta, szép óvodát. Az óvoda udvarát körbejárva elbúcsúztak az udvari játékoktól, a mászókáktól, a homokozóktól, mindentől, ami hozzásegítette őket a környezetük felfedezéséhez, a mindennapos játszva tanuláshoz. Délután négy órakor, úgy, mint a „nagyoknál” szokás,

virágokkal, zöld ágakkal díszített terem, az ajtóban a ballagó ovisok tablója s az ABC-országából kikölcsonzött betűk és számok színes világa fogadta az izgatott szülőket, rokonokat. Kis tarisznyával a vállukon, énekszóval az ajkukon, mosollyal az arcukon billegtek-ballagtak az ovisok. Verseltek, daloltak, báboztak a csillagszemű juhászról, dramatizáltak a telhetetlen kecskéről, táncoltak örömmel, önfeledten, úgy, ahogy azt tették az óvodába lépésük első napjától, és remélem még tenni is fogják jó pár évig.

Ismét eltelt egy iskolaév, s mi útnak indítottunk 17 kis gyermeket meseországból valóságországba.

Horváth Erika

A nagy öröm!

Egy szép szombati napon énekkarunk, a SAMARIA elindult Érsekújvárra a XIII. Csengő Énekszó versenyre. A római katolikus templom elől indult a busz négy felnőtt felügyeletével.

Az út gyorsan eltelt, már dél előtt Újvár levegőjét szívhattuk. Először az iskolát látogattuk meg, ahol az énekkar gyakorolhatott. Tizenegy óra után a csapat elindult a Csevadok épületébe ebédelni, az ennivaló nagyon finom

volt. Utána ismét visszamentünk az iskolába gyakorolni, készülődni a fellépésre. Elindultunk a kultúrházba, a fellépés színhelyére, ahol szívélyesen fogadtak minket. A karvezetőt, Kati néni elhívták, hogy húzza ki a sorszámot, hányadikként megyünk énekelni. Természetesen az egyest húzta. Mindenki bepánikolt, izgult, nehogy valamit is elrontson. Elérkezett az éneklés ideje. Hét dalt énekeltek, amely

a zsűrinek nagyon tetszett. A fellépés után kimentünk a városba fagyizni, közben Kati néni és Bea néni a zsűri dicséretét hallgatta. Következett a gála, melynek kezdetén a teremben minden ember énekelt, a dallamokat különböző kórusvezetők irányították. A gála másik része az énekkarok előadása volt, amely a zsűri legkedveltebb dalaiból állt. Ezután nem maradt más hátra, mint a díjkiosztó. Mindenki nagyon izgult. Mi az aranykoszorúra pályáztunk, amit el is nyertünk. Mindenki sikított örömeiben. Sok más díjjal is

gazdagodtunk, mint például: torta, háromezer koronás pénzüsszeg, aranykoszorú, és aminek majdnem a legjobban örültünk, az összes énekkar közül mi képviselhetjük Szlovákiát Magyarországon, Komlón.

Este kilenc körül indultunk haza. Az út fáradtan, de annál boldogabban telt. Azt hiszem, a sok díjért és azért, hogy mi is megmutathassuk, kik is vagyunk ebben a nagy világban, megérte sokat gyakorolni. Nagy világban kis ember! Ezért érdemes volt dolgozni, küzdeni és nyerni!

Bugar Krisztina

A leghatékonyabb az anyanyelven való művelődés

A Somorja és Vidéke Kulturális Társulás beíratkozási programjának keretében június 10-én és 11-én került sor Tefjalun és Somorján azoknak a támogatási ösztöndíjaknak az átadására, melyet a magyar iskolába íratott gyermekek szülei már hagyományosan a Csehországi és Szlovákiai Magyar Kultúráért Alapítványnak köszönhetően vehetnek át. Az ez alkalomból rendezett összejövetelekről és magáról a támogatási rendszerről Hecht Annát, a beíratkozási program felelőst kérdeztük.

– Június 10-én délután három órakor a tefjalusi alapiskolában volt egy olyan szülői értekezlet, melyre a szülők a gyerekeket is elhozták. Jelen voltak a szeptemberben belépő gyermekek és szülei is. A gyerekek számára játékos foglalkozások készültek, és nem hiányzott a kultúrműsor sem. A szülőknek még a beíratkozás idején, tehát februárban volt lehetőségük arra, hogy megpályázzák a Pro Professione – a Csehországi és Szlovákiai Magyar Kultúráért Alapítványnak és különféle civil szervezeteknek a támogatását, az ún. beíratkozási ösztöndíjat. Ez 10 ezer forintos támogatás, melyet Tefjalun kilencen kaptak meg. Másnap, június 11-én 16.00 órai kezdettel a Somorjai Corvin Mátyás Alapiskolában volt ilyen szülői értekezlet. Erre az értekezletre is hivatalosak voltak azok a szülők, akik a beíratkozáskor megpályázták az ösztöndíjat. Elhozták magukkal a gyerekeket is, akik közül a szociálisan hátrányos helyzetűek átvehették a dunaszerdahelyi Jednota Coop 300 korona értékű, tartós élelmiszerből álló ajándékcsomagját is. Somorján 52-en vették át a beíratkozási ösztöndíjat, melyet idén forintban kaptunk.

Tavaly a beíratkozási ösztöndíjak átadására ősszel került sor, azok vehették át, akik valóban beléptek az első osztályba. Somorján tavaly 62-en voltak. Bízunk abban, hogy az idén többen is lesznek, s a jelenlegi 52 mellé szeptemberig újak jelentkeznek. Az ösztöndíjat ők is megkapják, hiszen a társulás hatáskörébe tartozó vidéki iskolákban is csak ősszel kapják meg ezt a támogatást. Tavaly a szülők koronában vehették át ezt a támogatást, mert hazai szponzorok is voltak, mégpedig az OTP Banka Slovensko. Az óvodások 600 korona értékű vásárlási utalványt kaptak. Reméljük, idén is részesülnek majd hasonló támogatásban.

Tudomásunkra jutott, hogy felmérés készül arról, hogy a szlovákiai magyar szülők miért adják szlovák tanítási nyelvű iskolába gyermekeiket, vagy fordítva, miért éppen a magyar iskolát választják.

– Egy budapesti egyetemen összeállítottak egy kutatási kérdőívet, mely 38 kérdést tartalmaz. A kutatók arra próbálnak választ kapni azokban a szlovákiai magyar családokban, ahol 1–4. osztályba járó kisgyerekek van, mi indította a



A Corvin Mátyás Alapiskola táncscsoportja

szülőket arra, hogy magyar iskolába írássák, és mi indította őket arra, hogy szlovák iskolába írássák a gyermeküket. A kérdőívek felét olyan családokba kell eljuttatni, amelyek tagjai otthon magyarul beszélnek, de szlovák iskolába írásták a gyereket. A kérdőívek másik felében olyan szülőktől várják a válaszokat, akik magyarok, és magyar tanítási nyelvű iskolába írásták gyermeküket, tehát ragaszkodnak anyanyelvükhöz. Összesen 600 kérdőív kitöltésére kerül sor a Rákóczi Szövetség célalaprendszerén keresztül. A Somorja és Vidéke Kulturális Társulás vonzáskörzetében 28 családot szólítunk meg.

A tudományos kutatással tehát azt vizsgálják, milyen elgondolások vezetnek a szülőket az iskolaválasztásban. Ezzel kapcsolatban elmondánám, hogy a 21. században Európában mindenütt előtérbe kerül a leghatékonyabb oktatási módszerek keresése. A leghatékonyabb módszer valószínűleg azt jelenti, hogy a hagyományos 45 perces tanítási órákat fel fogja váltani egy másik, információs-kommunikatív technológia, hiszen itt vannak a számítógépek, a

gyerekeknek a számítógépes rendszeren keresztül is lehet feladatot adni, lehet tartani a kapcsolatot.

A kicsi gyerekeknél a leghatékonyabb tanítási módszer az, hogy kezdettől fogva mindent megértse, s ez anyanyelven a legegyszerűbb. Mert ha egy közepes képességű gyerek nem érti pontosan, mit kérdeznek tőle, akkor csak pontatlanul tud válaszolni, s ezzel a körülbelül-válással a felnőtt ember elégedetlenségét váltja ki. És ha a felnőtt, tehát a pedagógus elégedetlen vele, a gyermek rossz magaviseletűvé válhat. Nem tudja, nem érti, mi az oka annak, hogy nem a lehető legjobban halad előre. Egy megtörtént esetet említek: egy magyar család szlovák tanítási nyelvű iskolába adta a gyermekét, de az az első osztályban nem úgy haladt, ahogy szülei szerették volna. Kivették őt a szlovák iskolából, újra beíratták első osztályba, ezúttal magyar tanítási nyelvűbe, és az előmenetele megjavult. Mert ugye, az anyanyelven való művelődés a leghatékonyabb.

Tóth Ilona

Kovács Koppány felvételei



A Somorján tartott rendhagyó szülői értekezlet résztvevői

A HÍD vegyes kar első fellépése Mosonmagyaróvárott

A somorjai HÍD vegyes kar sikeresen mutatkozott be testvérvárosunkban, Mosonmagyaróvárott a mosoni templom alapításának 250. évfordulója tiszteletére tartott ünnepségen. Az ünnepi alkalom lehetőséget teremtett arra is, hogy a somorjai énekkar felvegye a kapcsolatot a mosonmagyaróvári Szent Cecília-kórossal, akikkel közös hangversenyt adtak.

A mosonmagyaróvári vendéglátó, Búcsi Lajos atya, a Nepomuki Szent Jánosnak szentelt templom plébánosa nagy szeretettel beszélt a határokon átvívelő emberi kapcsolatok fontosságáról, és nagy elismeréssel szólt a somorjai kórus szakmai

felkészültségéről, csodálatos műsorválasztásáról. A hangversenyt megtisztelte jelenlétével Nagy István, Mosonmagyaróvár alpolgármestere is, Somorjáról pedig elkísérte a kórust Pogány Erzsébet, a Csemadok alelnöke, önkormányzati képviselő, aki a hangverseny egyik kezdeményezője volt.

„A mosonmagyaróvári és somorjai testvérvárosi kapcsolat már több szálon megerősödött, ezért fogadtam örömmel a HÍD vegyes kar tagjainak felvetését, hogy bizony az lenne a természetes, ha találánánk a kórusnak is partnert a testvérvárosunkban. Rongits László tanár urat, a polgári kerekasztal szervezőjét szólítottam meg az ügy érdekében, akivel már nagyon sok közös rendezvényt szerveztünk, összekötve a Duna két partját. Az ő közbenjárásának köszönhetjük az első meghívást” – tud-



Rongits László felvétele

tunk meg Pogány Erzsébettől néhány információt az előzményekről.

A hangversenyen a somorjai kórust Cséfalvay György mutatta be, a műveket Hecht Anna vezényelte, orgonán kísért Domsitz Erika. Nagyon igényes kórusművek hangzottak el, köztük Bárdos Lajos, Charles Gounod, Kodály Zoltán és Schubert

egyházi művei, a szentmisét követően pedig többek közt Liszt Ferenc és Antonín Dvořák kórusművei.

A somorjai kórus meghívta vendégszereplésre a mosoni templom Szent Cecília-kórusát a hagyományos adventi hangversenyre.

A baráti kapcsolatok tehát tovább szövődnek. **(on)**



Május 30-án a mindig visszafogottan csendes Zalabai Zsigmond Városi Könyvtár megtelt gyermekszivajjal. Az intézmény vezetője nagyon kedvesen felajánlotta, hogy rendezzünk egy nem szokványos gyermeknapot. A gyerekek nagy izgalommal készültek. Lapozgatták a könyveket, gyűjtögették az információkat. A könyvtár épületében versengtek. Az udvaron aszfaltverseny folyt, az olvasótermekben szellemi vetélkedő Mátyás királyról. Kiderült, mit tudnak a Corvin Mátyás Alapiskola napközis tanulói a névadójukról, a róla szóló mondákról és mesékről. Eleinte bátortalanok voltak, de a verseny hamarosan nagy küzdelemmé vált, mert a jó válasz mellett számított a gyorsaság is. A csapatkapitányok jelmezt öltöttek. Ezen a napon Pammer Tamás volt Mátyás király. Megidéztek a kor szellemét, ittunk rá egy „kupa bort”, vagyis málnát, mindenki kapott a bőség kosarából kedvére való édességet, és a győztesek könyvjutalomban részesültek. Megcsodáltuk a szép rajzokat, és abban a reményben búcsúztunk vendéglátóinktól, hogy máskor is találkozunk. Reméljük, mint olvasók is visszajárnak majd tanulóink.

Csémy Erika nevelőő

Ismét volt roma fesztivál

A somorjai Gandhi Roma Polgári Társulás idén is megrendezte a már hagyományosnak mondható roma fesztivált a Fő téren. A kétórás műsorban felléptek a helyi alapiskolák tanulói, nagy sikert arattak fellépésükkel a szlovák alapiskola mazzsorettjei és a Csali gyermeknéptánc-együttes is. Az ő műsorukat követte Rigó Mónika nőtáncos fellépése, akit Bangó Margit magyarországi művésznő nemrég a szlovákiai magyar nőtáncosok királynőjévé koronázott. A somorjai születésű, ma Csallóközségben élő énekesnő elbűvölte közönségét. Főleg a leányával előadott énekek nyerték el a nézők tetszését. De nem szabad nem megemlítenünk kisfiát, a kis prímást sem, aki apró hegedűjével úgy húzta, mintha valódi hegedű lenne a kezében. A táncosnők is kitétek magukért, eredeti cigány elemekkel színesítették a fellépést.

A Mezei család is magával ragadta a hallgatóságot. Az apa, fia és leánya összetételű együttes húzta a talpalávalót a műsort követő utcabálon.

(ti) (A szerző felvétele)



Résztevők egy csoportja Rigó Mónika előadásán

Somorja csillagösvényen

Különös élményben lehetett része annak, aki részt vett Born Gergely magyarságkutató előadásán a Csemadok somorjai alapszervezete és az Életért Polgári Társulás szervezésében. A szerves műveltség terjesztőjeként bemutatkozó előadó a Kárpát-medence szent helyeit és a rajtuk keresztül húzódó erővonalak rendszerét vizsgálja. Szükségesnek tartotta azonban, hogy a témához némi bevezetőt tartson, melyben arról beszélt, hogy a történelmet nemcsak az egymás után következő események sorozata alkotja, hanem ennél sokkal fontosabb az a szemlélet, amely egy-egy nemzet üdv-történetét, nemzeti fejlődésének rajzolatát, az adott nép karakterének megnyilvánulását mutatja meg a világtörténelem egészének színpadán. Born Gergely szavai nyomán elének tárult a magyarság tör-

ténetének régmúltja, származásunk, nyelvünk, kultúránk ősi gyökerei, a szkíta–hun–avar–magyar folytonosság elmélete és annak igazolása. Ennek igazolását adják krónikáink, a magyar népművészet képi-írás-jellege és annak olvasata, a népmeséknek a világ működését leképező tudásanyaga, nemzeti szimbólumaink, a címer és a Szent Korona. Egyre több kutató állítja Magyarországon, hogy a magyarság ún. pogány vallása nem volt más, mint keresztény egyistenhit, s Szent István királyunk csupán ezt az ősi hitet próbálta a római kereszténység hitvilágával ötvözni. Mint tudjuk, a kereszténység a Krisztus előtti időszakokban is gyakorolt vallásként élt, gondoljunk csak a manicheus keresztényekre, akik erős hasonlóságot mutatnak a Kárpát-medencében az Árpád-kor idején fellelhető

vallásalakulattal. Ezen túl azonban – Born Gergely szavai szerint – a Kárpát-medencei templomok különleges sugárzási pontokra, mágneses erővonalak találkozási pontjaira épültek. Ezt a földrajzi egységet át-meg-átszövi ezeknek az erővonalaknak a hálózata. A Kárpát-medence a világ szíve – így tudja a mindenki által tisztelt dalai láma is, akinek útja Magyarországon tartózkodása idején a Pilisben fellelhető Dobogókőre vezetett. Különös, hogy ezt milyen sokan észrevették a világban, csupán mi nem figyeltünk még fel kellőképpen erre a sajátosságra. A Kárpát-medence szent helyei egymással tehát közvetlen kapcsolatban állnak, csillagösvények kötik össze őket, s mivelhogy azonos rezgésen működnek, a rendszer közös imával, énekel, zenével, táncsal működtethető. Ismerősek számunkra is ezek a helyek, hiszen búcsújáróhelyekként tartjuk számon

őket. Búcsúk alkalmával az ott elvégzett szertartások tisztítják, működtetik és erősítik azokat. Nem véletlenül történnek ilyen helyeken „csodás gyógyulások”. Az előadásból az is kiderült, Somorja pozitív erővonalak és csillagösvények kereszteződésében áll, s rajta keresztül is pozitív kozmikus energia áramlik. A szent helyek együttes működtetése olyan pozitív „programot” indíthat el a világ szívéen keresztül a szeretet által, amely egyedüli hatékony erőként működhet a gyűlölettel szemben – mondta el Born Gergely a somorjai hallgatóságnak. Az Életért Polgári Társulás az ősszel folytatni kívánja előadásorozatát a szerves műveltség témájában, és klubestjein az itt elhangzottakat szeretné megvitatni mindazokkal, akiknek az érdeklődését felkeltette ez a titokzatos, de hozzánk mégis oly közel álló világ.

Solymos Pokstaller Livia

A zsinagóga - Kiemelt európai műemlék lesz

Június folyamán nagy sűrűség-forgást észleltünk a zsinagóga épülete körül. Megtutuk, hogy az épület külső burkolata hosszú idő után teljesen megújul. Honnan sikerült a felújításhoz pénzt szerezni és mikorra fejeződik be az építési munkák? -- kérdeztük Kiss Csaba önkormányzati képviselőtől, az At Home Gallery és a zsinagóga tulajdonosától.

– Nagy boldogság számunkra ez a felújítás. Teljesül az álmunk, amelyet feleségemmel, Suzanne-nal elterveztünk, hogy megmentjük a pusztulástól ezt a gyönyörű épületet, melyet a történelem tragikus időszakai pusztulni hagytak. Egy nagy értékű épületről van szó, amely nemcsak műemlék, hanem szimbóluma is egy jelentős kultúrának, amely sokáig része volt városunk életének. Minden erőnkkel azon vagyunk, hogy a jövő nemzedékek is büszké lehessenek városunk és a Csallóköz egyetlen épen maradt zsidó vallási műemlékére. Feleségem, Suzanne sikeres pályázatának köszönhetően a felújítás költségeinek nagyobbik részét egy angliai alapítványtól nyertük el, amely már



a múlt évben is támogatta elképzeléseinket. Ennek az alapítványnak köszönhetően sikerült felújítanunk a zsinagóga tetőszerkezetét is. Köszönetet mondunk további támogatóinknak is: városunk önkormányzatának, a Szlovák Köztársaság Kulturális Minisztériumának, városunk kedves, jószívű, értéket becsülő polgárainak: Kovács Alicának, Kovács Lajosnak, Nagy Jánosnak, Ľuboš Bobeknek,

Jávorka Tamásnak, Bödők Lászlónak, Liszky Bélának, Hanusz Zoltánnak, Grosz Gábornak. A zsinagóga homlokzatának felújítása remélhetőleg őszig befejeződik, így városunk egyik jelentős műemléke, a Csallóköz egyetlen épen maradt zsinagógája lesz, amelyet a közeljövőben Európa kiemelt műemlékei közé sorolnak majd be, és újra régi fényében tündökölhet. (ti)



1956 tanulságai – Somorján járt Böröndi Lajos és Deák Ernő

Június 28-án este hét órára szépen megtelt a somorjai művelődési ház Bordó kávéházának kissé szokatlan akusztikájú, de hangulatos terme. A fehér asztaloknál helyet foglaló vendégek Böröndi Lajos érkezését várták Mosonmagyaróvárról, aki tájainkon jól ismert költő, szerkesztő, irodalomszervező, de minden egyes újabb találkozás alkalmával hoz magával valami új, izgalmas kötetet vagy témát.

Ezúttal Deák Ernő történészt, a Bécsi Napló szerkesztőjét hozta magával egy Bécsben közösen megjelentetett dokumentumkötet kapcsán, amelynek címe *Mosonmagyaróvár 1956*.

A mosonmagyaróvári sortűz ma is érzékeny és élő téma a magyar történelemben és közéletben, hiszen számos tisztázatlan, elvarratlan, fájó szállal van jelen sokak életében.

Ezt az életérzést, hangulatot Bárdos Ágnes előadóművész Böröndi Lajosnak az 1956-os eseményekről szóló verseiből készült összeállítása idézte meg a hallgatóság számára. Böröndi Lajos ezek után a

dokumentumkötet létrejöttének kalandos és fordulatos útját mesélte el, majd röviden vázolta a kötetben fellelhető eredeti dokumentumok érdekes, fontos vonatkozásait. Deák Ernő, aki saját bőrén tapasztalta meg az 56-os események lélekemelő, majd azt nyomorító történéseit, saját élményeivel, nézeteivel, megjegyzéseivel tette plasztikusabbá a könyv keletkezésének történetét. Az izgalmas és megkerülhetetlen dokumentumgyűjteményt, amely a mosonmagyaróvári sortűz előzményeinek, körülményeinek és következményeinek meg nem semmisített rendőrségi iratait tartalmazza, a történészek már nem tudják megkerülni. Ugyancsak tanulságos az események egykori szereplőire, túlélőire nézvést is. A két szerkesztő elmondta azt is: feloldhatatlan az a dilemma, amit az anyag gondozása közben éreztek. Vajon szabad-e ilyen történelmi közelségből, a sok, valószínűleg még élő szereplő nevének közlésével felszaggatni a sebeket? De a tisztánlátás, a történelmi igazságosság és a múltunkkal való szembenézés megköveteli, hogy ne hallgassuk el az igazságot, akkor



sem, ha esetleg fájdalmas. Az est folyamán aztán a költészet, Böröndi Lajos életműve került sorra: Bárdos Ágnes kiváló előadásában keresztmetszetet kaphattunk a költő életművének sokféleségéből, mély és érzékeny gondolatiságából. A hangulatos találkozás, amelynek szervezője a

somorjai Csemadok, illetve az estet vezető, a beszélgetést és a műsort érzékenyen és nagy figyelemmel irányító Pogány Erzsébet volt, dedikálással, kötetlen beszélgetéssel zárult.

Haraszi Mária

(Megjelent a www.felvidek.ma portálon)

Böröndi Lajos

Verseskötetek

Emigráns remény (Bp., Szépirodalmi Könyvkiadó, 1989)
Elszorult lélekkel (Győr, Hazánk Könyvkiadó, 1992)
A hallgatás színe (Sopron, Patriot Kiadó, 1994)
A másik part – Dolán Györggyel közösen (Sopron, 1995)
A kert még csupa nyár (Győr, Palatia Kiadó, 1996)
Félelmünkben énekelünk (BmegB, Mosonmagyaróvár, 2000)
Összegyűrt idő (válogatott versek, Bécs, Zentralverband, 2004)
Megváltásra várva (Győr, Palatia, 2006)

Egyéb könyv

A macska lazíthat, az egér nem (tanulmányok, esszék, BmegB Kiadó, 2002)
Mosonmagyaróvár 1956 (dokumentumok, Bécs, Integratio, 2006)

Önmagáról

„Jelenleg a mosonmagyaróvári Flesch Károly Kulturális Központ igazgatója vagyok, tanítok a Piarista Gimnáziumban, a Mosonvármegye főszerkesztője vagyok, a Bécsi Napló egyik szerkesztőjeként tevékenykedem, a soproni Várhely folyóirat egyik szerkesztőjeként dolgozom. Nem vagyok tagja semmilyen szervezetnek, írócsoportnak. Rendszeresen a Magyar Naplóban, a Hitelben, a Poliszban és a győri Műhelyben publikálok.”



Könyvesboltunk szeretettel várja kedves vásárlóit!

Kínálatunk:

világirodalom, szépirodalom, útikönyvek, ajándéktárgyak,
naptárak, ajándékutalványok, CD / DVD
Somorja, Gazda sor 1998., az ESOLINE épülete

Ép testben ép lélek

Már néhány éve kosarazunk, de még nem volt lehetőségünk megmutatni, mit is tudunk. Egy áprilisi napon azonban esélyt kaptunk erre. A somorjai kosárlabdacsapat ellen játszottunk. Nagyon izgultunk, amikor beléptünk szép, tágas tornatermükbe, de végül vidáman és barátságosan játszottuk le a mérkőzést. A meccset, sajnos, elvesztettük, de ez erőt adott nekünk ahhoz, hogy még keményebben eddzzünk és tökéletesítsük tudásunkat. A veszteség ellenére sem csüggedtünk el,

sőt még jó hangulatban fagyizni is elmentünk. Ez a nap mindannyiunk számára emlékezetes marad. A tanító néni elárulta, hogy lehetőségünk nyílik a visszavágásra. Erre júniusban, a sportnap keretében kerül sor. A sportnapra meghívtuk iskolánkba a bősí vegyes kosárlabdacsapatot is. Vidám, izgalmas napnak nézünk elébe, melyet már nagyon várunk. Mi azt az elvet követjük, hogy ép testben ép lélek.

*László Ágnes, 9. osztály,
nagyszarvai alapiskola*

Vidám hangulatú sportnap

A nagyszarvai alapiskola június 18-án izgalmas kosárlabdatornát rendezett. Három iskola csapata, Somorja, Bős és Nagyszarva mérkőzött meg egymással.

Már reggel nagyon izgultunk. Végre megérkeztek a somorjai iskolások, akik közül néhányat már régi ismerősként üdvözlünk. A bősiek egy kicsit később érkeztek, de így legalább fokozódott az izgalom, mivel a bősí játékosokkal még nem volt alkalmunk találkozni. Az első mérkőzést a somorjai és a nagyszarvai csapat játszotta. Egyenrangú csatának indult a küzdelem, a lányok harcoltak mindkét oldalon, végül a somorjai lányok bizonyultak jobbnak, és megverték bennünket. Ezután a bősí és a somorjai csapat került szembe egymással. Nagyon izgalmas meccset játszottak. Először Bős vezetett, ám a végén Somorja behozta lemaradását. Sőt, a somorjai csapat fölényesen megnyerte a meccset. Így mindenkinek egyértel-

művé vált, hogy az összesítésben a somorjai csapat végez majd az első helyen. Ám nem keseredtünk el, mert mi is végezhetünk még a második vagy harmadik helyen. Ezt a Bős elleni mérkőzés döntötte volna el, de döntetlent játszottunk. A négyszer hat perc szerintem nekünk bőven elég és élménydús volt. Egy kis szünet után következett az eredményhirdetés. Voltak kiemelkedő pontszerzők is. A legjobbak: Botló Viktória Somorja csapatából, Hlivák Dalibor a nagyszarvai csapatból és Szeif György Bős csapatából. Bodó Ilona igazgatónő átadta a vándorserleget a győztes csapatnak, majd a kosarasokat az ebédlőben egy kiadós, finom ebéd várta. Ebéd után megbeszéltük, hogy jövőre újra sort kerítünk a mérkőzésekre, majd elbúcsúztunk egymástól. Nagyon jól éreztük magunkat, és reméljük, hogy még sok ilyen tornán vehetünk részt.

*Radványi Ida és László Ildikó,
7. osztály, nagyszarvai alapiskola*



Évfordulót ünnepeltek és jól mulattak

Újjáalakulásának 30. évfordulóját ünnepelte az egészségkárosultak somorjai alapszervezete. A nagyszabású rendezvényre kellemes légkörben, a szabad ég alatt, a helyi lőtérén került sor.

Godány Erzsébet elnök üdvözölte a megjelenteket, köztük is elsősorban a baráti mosonmagyaróvári nyugdíjasklub elnökét, Marcinkó Lajosnét, Zatková Máriát, a bučanyi szervezet elnökét, Masaryková Annát, a senicai klub elnökét, Zsemlye Gyulát, a dióspatonyi szervezet elnökét, Lelkes Istvánt, a dunaszerdahelyi mozgássérültek szervezetének elnökét, a bősí szervezet tagjait s nem utolsósorban Alojz Partel országos elnököt és Domsitz Károly polgármestert.

Az elmúlt harminc évet értékelve megállapítást nyert, hogy a somorjai szervezet járasi, sőt országos viszonylatban is az egyik legjobban működő szervezetek egyike. Az 1977-ben történt újjáalakulás a szervezet életében mérföldkővet jelentett. Létrejött elsősorban Mayer Józsefnek köszönhető, aki ezután hosszú éveken keresztül elnökként fáradozott az egyre kimagaslóbb eredmények elérésén. Az akkori vezetőségi tagok közül már eltávozott az élők sorából: Schmidt Gizella, Varga Ilona, Trokán Ferenc, Kar-



dos Rudolf, Meixner Erzsébet és Valacsay István. Kezdetben vezetőségi tag volt Görcs Borbála és Tóth Edit is. Az elmúlt harminc évben vezetőségi tagként működött: Lengyel Kálmán, Csölle Erzsébet, Čizinská Etela, Molnár Mária, Hoboth Sándor, Kohus János és Hornyák Ilona. Az elnöki beszámoló mindannyiuk odaadó munkáját nagyra értékelte. Köszönetet mondott a jelenlegi vezetőségi tagok munkájáért Mandák Erzsébetnek, Kovács Vierkának, Horváth Máriának, Bódis Juliánának, Fazekas Teréznek, Ladics Ilonának, Pém Istvánnak, Csápay Józsefnek, Paulovics Péternek és Fehér Lúdmilának.

Az újjáalakulás 30. évfordulója alkalmából tartott összejövetel ünnepi részét követően a megjelentek kötetlenül elbeszélgettek, a felhőtlen szórakozásról pedig a szemeti Jurányi zenekar gondoskodott.

(ti)

(A szerző felvételei)



Uher Rudolf tornatanár gratulál Botló Viktóriának, a somorjai csapat legsikeresebb pontszerzőjének. A háttérben Bodó Ilona, az iskola igazgatója látható

Unokáinak leírta Czafik Rozália doborgazi nagymama

(Folytatás a múltkori számból)

BATYA BÁCSI

Kisgyermek korunkban sokat voltunk Alsójányokon. Én, ahogy már említettem, eleven kislány voltam, Öcsém pedig, amit csak el lehetett követni, minden rosszát megtett. Őszi időben nagy volt a sár az udvaron, sok állatot tartottak, és az udvaron itatták őket naponta kétszer. Sanyinak vettek új gumicsizmát, mert minden sarat megjárt. Mondták neki, hogy ebben a szép, csillogós csizmában nem szabad a sárba menni, mert jön Batya bácsi, és visszaviszi. Rögtön kiszaladt akkora sárba, hogy felülről befolyott neki, és azt kiabálta:

– Ide nem mer a Batya bácsi jönni. (Batya volt a gyáros).

IMRE BÁCSI KRUMPLIT SZED

Most egy nagyon kedves bácsi-ról fogok megemlékezni. A faluban volt négy Nagy Imre: egy halász Imre, egy derót Imre, egy molnár Imre, egy bakter Imre. Nekünk a halász Nagy Imre bácsi volt, ki nálunk dolgozott kapáláskor, nevetni pedig úgy tudott, mintha demizson vagy hordó gurgulázott volna. Sokat verselt, mesélt nekünk. Nagy kertünk volt, ő szedte a krumplit. Olyan bő termés volt, hogy nem bírta előhordani. Nagy kosár volt a tragacson, úgy hordta a pincénkbe. Egyszer azt mondta:

– Hát minek ad az Isten egyszerre ennyit, tehetett volna el belőle máskorra is.

Jót nevetett hozzá.

ADD VISSZA A CSIZMÁMAT!

Folytatom az Imre bácsival. Mesélte, hogy jártak halászni éjjel. Ha a Dunában úszott egy bácsi (vízbeholt), azt ők beemelték a csónakba, és megnézték, nincs-e nála valami értékes dolog. Hát amint ülnek a csónakban, a bácsi az egyik karját megmozdította. Kissé megijedtek, de a bácsi megint csapott a karjával, erre hamar visszadobták a vízbe. Akkor látták, hogy a kabátujjában egy márna volt. Ők pedig azt hitték, a bácsi ijesztgeti őket. Még azt is leírom: ha férfihullát hozott a víz, az mindig háttal

felfele volt, ha nő volt, azt pedig hanyatt hozta a víz.

Egy másik alkalommal megint kifogtak egy férfit, nagyon szép csizmái voltak, megállapították, hogy „német”. Le is húzták róla a pár szép csizmát, de mivel csak egy használhatta, hát sorsot vetettek rá. Így az egyik halász lett a gazdája. A társát nagyon bántotta a dolog, elment Liszkay



Lajosnéhoz, mert ő tudott németül (ő a Bösi Szabó László énekesnek a Nagymamája volt, én még ismertem). Megkérdezte tőle, hogyan kell mondani németül, hogy add vissza a csizmámat. Szombaton éjfélkor megzörgette a barátja ablakát, és beszólt neki németül. A társa úgy megijedt, rögtön kidobálta az ablakon a csizmákat. De nagy volt ám a két barát közt a harag, mert vasárnap a másik abban a csizmában feszített, ment a misére. Ez itt történt meg a doborgazi halászok között.

IMRE BÁCSI GYÓGYÍT

Ezek a halász Imre bácsiék családtalanok* voltak. Mind a ketten szerették a pálinkát. Imre bácsi estefele sokszor elment a kocsmába. Sötétedés után ment utána a felesége is. Nagy dirrel-durral pörölt, hogy ezek a férfiak mást se tudnak, csak pálinkázni! Imre bácsi odasúgta a kocsmárosnak, hogy öntsön az asszonynak (akkor még nem féldeci volt, hanem 1 deci). Az asszony megszagolta, nagyon pörölt, hogy hogyan lehet ilyen bűdöset meginni, felhajtotta, visszaadta a poharat a kocsmárosnak, súgta neki, öntsön még egyszer. Ezt párszor eljátszotta: megszagolta, szidta, megitta. Későn este azu-

tán összeölelkezve mentek haza. Egyszer az öcsémnek nagyon fájt a foga. Nem mentek ám fogorvoshoz, jött az Imre bácsi hozzánk, azt mondta Sanyinak, van erre orvosság.

– Menj el vasárnap a kismisére, állj oda a szenteltvíztartóhoz, és mikor az utolsó öregasszony megy ki, kérd el a karikagyűrűjét, fújja bele háromszor, soha az

életben nem fog a fogad fájni!

– De Imre bácsi, és ha nincsen gyűrűje?

– Akkor fújja a seggibe.

Nagyot kacagott hozzá, ha-ha-ha. Egyik alkalommal ezt szavalta nekünk:

Édesanyám, ebadta,

Nadrágotat soha meg nem varrta,

Kilógott az Ádám botja,

A térdemet kotyogatta.

* gyermektelenek

A MEGPATKOLT MENYECSKE

Vajkán volt egy gazdának egy igen jóképű szolgája. Feltűnt a társainak, hogy a legény igen lefogyott, szomorú volt és étvágytalan. Sokat vallatták társai, mi a baja. Egyszer azután egyik barátjának elmondta, hogy éjfélkor bejön a gazda fiatal felesége, fogja a kantárt, a legény fejébe csapja, és igen szép lóvá változik. Felpattan a menyecske a hátára, egész éjjel nyargalászik rajta. Hajnalba leveszi a kantárt, és ő visszaváltozik. Az asszony megy vissza a házba (akkor még a szolga az istállóban aludt). Azt mondta neki a barátja:

– Fogd a kantárt, állj az ajtóba éjfélkor, és vágd az asszony fejére.

Akkor pedig az asszony változott szép lóvá. A legény felült a

hátára, felkeltette a kovácsot, hogy a gazda kéri, patkolja meg a lovat, mert hajnalban hosszú útra mennek. Hajnalban a szolga levette a kötőféket a ló fejéről. Reggel az asszony nem kelt fel, mérges volt az ura, már háromszor kiabált rá. Akkor lekapta a dunyhát róla, hát a kezén, lábán ott volt a patkó. A gazdának kellett elhívni a kovácsot, az szabadította meg a menyecskét a patkóktól. Azt mondták, mikor még voltak boszorkányok, megtörtént ilyen.

A GELLEI PAP JÓSLATA

Most az 1800-as évek igaz történetét írom le, az én Édesapám dédszüleiről írok. Szelle Albert jómódú gazda volt, de nagyon alacsony növésű. Már hogy illő volna megnősülni, hát szereztek neki Beketfán egy derék leányt. Akkor ám nem a vékony, fess lányok voltak a kelendők, hanem a magasak, erősek, kikre azt mondták, derék leány. Gazdag is volt, férjnek adó, no meg derék lány, hát megvolt az esküvő, lakodalom. De bizony a fiatalasszonynak nem tetszett a férjura, no meg Anyós is volt. Elkeseredett, reggel sokszor itt hagyta őket, és hazaszaladt a szüleihez. Úgy 18 km volt – akkor úgy mondták – toronyiránt. De ha jött az este, visszaküldték a szülei, mert az asszonynak ura mellett a helye. Hazafele sírva sokszor találkozott a gellei pappal, ki az árokparton sétálva végezte a rózsafüzérjét. El-elpanaszolta a bánatát, de sietett, hogy rá ne sötétedjék. Egyszer is jön vissza Doborgazra, hát sírva panaszkodik a plébánosnak, hogy ő nem tud itt megszokni. Azt kérte tőle:

– Meddig fog az én kálváriám tartani?

– Még huszonhétszer fogod az uradat elhagyni, azután már nem.

Hazajött, azt mondta, ne legyen igaza a gellei papnak, többször nem szökött haza, nyolc gyereket szült. 1905- és 1908-ban haltak meg, több mint 80 évesek voltak. Ők voltak az én dédszüleim. (Folytatjuk)

Mayer József: „Gyerekkori álmom vált valóra”

Egy magas, vékony tizennyolc éves srác, barna kalappal a fején. Messziről virít, hogy művészlélek. Mayer József a győri Richter János Zeneművészeti Középiskola nagybőgő szakának harmadéves hallgatója. Régen a Csali zenekar brácsása volt, később a basszusgitár ejtette rabul, végül a nagybőgő lett a befutó. Édesapjától tudom, a napi öt-hat óra gyakorlás meg sem kottyan neki, a zene szerelmese, aki gyerekkori álmából valóságot csinált. A június 11-ei, a zeneiskolában megrendezett jótékonyági est ötletgazdája és főszervezője is volt egyben.

„Már nagyon régen meg szerettem volna valósítani azt az álmodat, hogy jótékonyági koncerten egy színpadon állhassak a barátaimmal, zenésztársaimmal. Örülök annak, hogy erre most sor került. Nemcsak iskolatársaim, hanem régi zenész barátaim és unokatestvérem is megtiszteltetésnek vették, hogy szerepelhetek ezen a nemes célú kezdeményezésen – mondja izgatottan. – A zenésztársaim mind bérmentve léptek fel, sőt még az utazási költségeket is maguk állták, örültem, hogy átérzik a



A felvételen Csaby Csaba zongorázik és Mayer József nagybőgőn játszik

jótékonyági est lényegét. Annak idején egy barátom hívta fel a figyelmemet a Rákellenes Ligára. Megkerestem a szervezetet az interneten, és rájöttem, tényleg ők azok, akik a legjobban rászorulnak minden kis anyagi segítségre. Édesanyámmal felvettük velük a kapcsolatot, természetesen örültek a felajánlásunknak. Ezen az estén a koncert alatt húszezer koronát sikerült összegyűjtenünk, amit aztán át is utaltunk a szervezet bankszámlájára” – meséli büszkén.

Ezen az estén fellépett: Mayer József, Epres Bernadett, Márton Sára, Katona Attila, Yoko Kata, Csiba Mátyás, Pintér László, Csiba Júlia, Pintér Péter, Méry Dávid, Hilda Mixtajová, valamint Csaby Csaba zongoraművész. Nagyon szép és jó volt ez a koncert, lehetne bizony rendszeresen. Kérdésemre, miszerint lesz-e folytatása, bizonytalan választ adott. Elmondása szerint három-négy év múlva esedékes lehet, de addig még sok víz lefolyik a Dunán.

A támogatók, akik segítették a koncert létrejöttét: Czucz Pékség, Malien szőnyegek és Hobby dekor, Mayer s. r. o., Mikóczi Ferenc és Veneto Pizzeria. Külön köszönet jár a somorjai művészeti alapiskolának, Czére Orsolyának, Hanusz Editnek, Jávorka Annának, Kelemen Sándornak és a Mayer családnak.

(kovács)

„Nagyon fontos számunkra a kultúránk ápolása!”

Előző számunkban a csallóközcsütörtöki nótafesztiválról szólva beszélgetést olvashattak Rigó Mónikával. Az énekesnőt itt királynővé koronázták. E havi számunkban a rendezvény főszervezőjével, Rigó Mónika férjével, Sipos Frigyessel beszélgetünk a fesztiválról, a roma kultúráról és Mónika karrierjéről.

Másodízben sikerült telt házas nótafesztivált összehoznotok. Gondolom, rengeteg áldozatos munka áll a fesztivál mögött.

– Eredetileg egy anyák napi műsort terveztünk, melynek keretén belül be kívántuk mutatni kultúránkat, a cigány dalok és a magyar nóták szépségét. Van egy hatalmas kincsünk: a feleségem, akinek az Isten hatalmas énektehetséget adományozott, ezért úgy gondoltuk többedmagammal, hogy ezt nem szabad kihasználatlanul hagynunk. A rendezvényen a feleségem tanítványai és szakmatársai is felléptek. A telt ház is jól mutatta, hogy igény van erre a kultúrára. Idén már igazi sztárvendégeink is voltak, például Bangó Margit és Nánásy Lajos nótáénekes Budapestről, valamint Ľubo Virágh szlovák énekes. Ebből is látszik, hogy sokrétű a mi kis fesztiválunk.

Ez a kis fesztivál már-már hagyományos kezd lenni. Más megmozdulást, akciót is szerveztek?

– Igen, gyereknapra műsort és karácsonyi ünnepi előadást is szeretnénk szervezni. Minden alkalmat ki akarunk használni kultúránk terjesztésére. Móni-



kának van egy tizenhárom gyerekből álló táncscsoportja is, amelyben a gyerekek nemcsak cigány táncokat, hanem a mai modern táncokat is elsajátíthatják. Falunapokon és egyéb rendezvényeken vállalkunk fellépéseket, így mindenfajta igényt ki tudunk elégíteni. Terveink között szerepel egy polgári társulás megalapítása is, mely a Dankó Pista Polgári Társulás nevet fogja viselni. Jelenleg a szervezés abban a stádiumban van, hogy Bangó Margit művésznő segítségével kutatjuk Dankó Pista rokonait a névhasználati jog végett. Ennek a társulásnak a fő feladata a kultúra megőrzése és aktív ápolása lesz.

Kovács Koppány

Olvasóink figyelmébe!

Akik beküldik a szelvényt, azok között Bangó Margit és Rigó Mónika közös CD-jét sorsoljuk ki. A szelvényeket nyílt levelezőlapon legkésőbb 2007. augusztus 25-ig juttassák el szerkesztőségünk címére: Somorja és Vidéke szerkesztősége, 931 01 Somorja, Fő utca 37.



SZELVÉNY

Gyakorlattal egybekötött bemutatót tartott a Tejfalusi Önkéntes Tűzoltó Testület a somorjai testülettel karöltve június 8-án a tejfalusi óvodában, június 15-én pedig az iskolában. Horváth Attila felvételei a bemutató mozzanatait örökítették meg.



Érkeznek a tűzoltók az óvodába



Tűzoltósiskában az ovisok



A tejfalusi kisiskolások és a tűzoltóautó



Milyen messzire visz a víz sugara?



Tejfalu – 2007. június 30.

A Csemadok helyi szervezete ezen a napon rendezte meg a falunapot. Délután négy órától színvonalas műsorok szórakoztatták a nagyerdeműt. Nagyon kedves és családias volt a tejfalusi óvodások és kisiskolások fellépése. Este fél kilenctől hajnalig a Royal zenekar közreműködésével állt a bál, közben értékes tomboladíjakat sorsoltak ki. Közel hatszázan vettek részt a rendezvényen, és a bálban is kellemes volt a hangulat.

Az időjárás már harmadik éve nem kényeztetni el a szervezőket. Egy rövid ideig az idén is esett az eső, és ez több résztvevőt elijesztett. Hála és köszönet támogatóinknak, akik pénzzel és tomboladíjakkal járultak hozzá ahhoz, hogy a rendezvény megvalósuljon, és ne legyen veszteséges.

Az idei év is igazolta azt a feltevést, hogy csökken az igény és az érdeklődés az ilyesfajta rendezvények iránt. A Csemadok vezetősége előtt ott a feladat, hogy valami újjal rukkoljon elő, főleg olyan rendezvénnyel, mely felkelti a tagság és a tejfalusiak érdeklődését.

Nagy József elnök, Csemadok, Tejfalu

A dőrejárás filmen



Június 15-én, pénteken este 21.00 órától a tejfalusi kocsmáudvarán filmbemutatót tartottak a Tejfalusi Önkéntes Tűzoltó Testület szervezésében. Immár 132 esztendeje a helyi tűzoltóság az éltetője annak a mára már jócskán átalakult, ám ősi gyökereit tovább őrző népi játéknak, amelynek felvételére az idei farsang végén került sor. A film elkészítését Pogány Erzsébet és Kovács Béla önkormányzati képviselők

szorgalmazták és szervezték, a rendező Haraszti Mária volt. A Dőrejárás című dokumentumfilm Ozogány Ernő forgatókönyvének felhasználásával készült el a Regnet stúdió és a Median koprodukciójában, szereplője a tűzoltókon kívül sok-sok helyi önkéntes és civil, a játékba beavatott vagy bevont tejfalusi lakos. A film megjelenését Somorja város önkormányzata támogatta.

1705-ben állt már a katolikus templom?

Befejeződött a katolikus templom külső restaurálása és a torony felújítása. Évekig tartó munka végére került most pont, már a fű is nő a templomkerítés mögött. A torony restaurálásakor nem kis meglepetés érte a szakembereket: az épület korábbi felújítói üzenetet hagytak számunkra. Erről beszélgettünk Barcsek Sándor esperes úrral.

Hol és milyen feliratokat találtak a munkások a toronyban?

– A toronykupola karcsú boltívei alatt lent-ről is jól látható téglalakú betétek vannak beillesztve. Amikor ezeket kivették a helyükről, hogy megtisztítsák és bevonják arannyal, a belső oldalukon szöveg vált láthatóvá. Három feliratot találtunk gyönyörűen formált betűkkel, magyar nyelven. Az elsőt ezt: *Ez a Torony építődött 1705 évben. Megújította Winkler János átsmester. Befedte Schmidt Károly részműves 1850 évben.* A második lap a következőket tartalmazta: *Sűpőtz Mihály, Város Bíró, Schäfter Theopel, Jegyző, Oberhoffer Ferenz, Polgármester, Lutter Keresztély, Árvaattya, Tischler György, Kamerás, Ringbauer József, Kotsis Istvány, Tanácsos, Dénes Antal, Gants Mihály, Tormuno(?).* A harmadikon ez olvasható: *Rézselyi Mihály Város Plébános.*

Erre az 1705-ös évszámra sokan felkapták a fejüket, hiszen a templom mai ismereteink szerint 1778-ban készült el.

– Ez a felirat a szakemberek körében is meglepetést keltett. Horváth Lajos tanár úr, aki sokat foglalkozott a templom történetével, és számos korabeli okiratot és szöveget áttanulmányozott, azt mondja, hogy a torony építésének ez a dátuma nem lehetséges, mert 1705-ben még itt sem voltak a paulánus szerzetesek. Ráadásul ez a feljegyzés 1850-ben készült, tehát 145 évvel az adott évszám után, ezért sem tartja hitelesnek az 1705-ös évszámot. A műemlékvédő hivatal pedig az oltár mögötti falon látható 1778-as évhez

ragaszkodik.

Az ön véleménye szerint melyik az a legkorábbi időpont, amelyre a templom építését datálhatjuk?

– Itt a plébánián van egy nagyméretű fényképünk, amelyen ez a felirat olvasható: A somorjai róm. kath. templom 200 éves jubileuma. 1722 – 1922. Az emléklapon két fénykép is látható, az egyik a templom külső, a másik a belső felvétele. Szerepel rajta még Csányi Márton segédlelkész és Bresztyák Sándor plébános fényképe, azé a Bresztyák Sándoré, aki a húszas évek második felében restauráltatta a templom belsőt. A fénykép szerint, amelyet a 200 éves jubileum alkalmából készítettett a somorjai plébánia, 1722-ben a templom már állt, vagy legalábbis a nyers alapjai elkészültek. De az is elképzelhető, hogy alapjait már 1705-ben lerakták, mert 1690-ben történt meg a határozat, hogy ez a templom felépüljön, és a pénzt, 30 000 aranyat is akkor adták arra a célra, hogy Somorján a paulánus szerzetesek megtelepedjenek. Tehát nem egészen irreális az 1705-ös dátum. Véleményem szerint 1922-ben jobban tudták, mikor épült a templom, mint ma. És ha akkor rendeztek egy nagy ünnepséget, akkor az annyit jelent, hogy ők utánanézték, és biztosan valamilyen írásos adat alapján ünnepelték meg ezt a nevezetes évfordulót.

Köszönöm az új információkat.

K. Cséfalvay Eszter



(A templom teljes, külső és belső restaurálásának, valamint a kolostor keleti és déli szárnya felújításának történetére a közeljövőben egy nagyobb, fényképekkel illusztrált beszámolóban még visszatérünk.)

Idén is lesz Rómeó Vérzik Tábor!

Augusztus 24-én és 25-én kerül megrendezésre a nyolcadik Rómeó Vérzik Tábor. Idén is az STK stadion ad otthont a rendezvénynek, bár maga a tábor az öreg focipályára szorult. A változásokról és a nemrég megjelent legújabb lemezről beszélgettünk Kovács Koppánnal, a zenekar frontemberével.

Kezdjük rögtön a legfrissebb hírrel: májusban megjelent a legújabb albumotok Rock'n'roll az élet címmel. Elég életvidám cím.

– Pontosan! Nincs miért szomorkodnunk. A zenekar 12 éves fennállása óta az egyik legjobb albumunkat sikerült megcsinálnunk, de hát minél inkább mindig a legújabb tesszik a legjobban. Egy kicsit másabb hangvételű lett, mint az előző, de ez csak előnyünkre vált. Az emberek is felemásan fogadták először, de aztán egy idő után csak pozitív visszajelzéseket kaptunk. A megjelenés hetében Magyarországon felkerültünk a MAHASZ TOP 40 lista 25. helyére, ami nagyon szuper érzés.

Úgy hallottam, hogy Magyarországon, ha Szlovákiáról van szó, akkor a Ghymest és

benneteket emlegetnek. Ez azt jelenti, hogy sikerült a határ túloldalán is megvetni a lábátokat?

– A sok koncertnek köszönhetően egyre többen ismernek bennünket, és mindenhol nagy szeretettel fogadják a Rómeót. Ma már ott tartunk, hogy a koncertjeink kilencven százaléka magyarországi. De azért az itteni rajongóinkat sem hagyjuk cserben. Idén is játszottunk a Klikk Fesztiválon Érsekújváron és hát persze itt a Rómeó Vérzik Tábor. Ősszel több felvidéki városba is ellátogatunk, hogy együtt lehessünk rockzenére szomjas rajongóinkkal.

Az STK-stadionban azt a részt, ahol eddig a tábor szokott lenni, felszántották és bevetették fűvel, mivel ott edzőpályákat építenek.

Így rákerültetek az öreg focipályára...

– Hát szó mi szó, nagyon megijedtünk, hogy a tábornak vége, de szerencsére az STK vezetőivel sikerült megegyeznünk, így az öreg focipályán lesz a tábor. Szerintem nem lesz semmi gond, sőt így legalább egy helyen lesz minden. Meg igaz az a mondás is, hogy sok jó ember kis helyen is elfér.

Elég sok ember van a táborotokban, miért nem fesztiválról beszélünk, miért táborról?

– Ezt már sokan kérdezték tőlünk. Egy fesztiválon általában a szervezők igyekeznek mindenfajta zenei igényt kielégíteni. Van blues, kemény rock, népzene stb. Mi mindig is táborban gondolkodtunk, ahol azok a baráti zenekarok lépnek fel, amelyek számunkra fontosak, hogy ott legyenek. Ez a mi táborunk, a Rómeó Vérzikről és a zenekar rajongóiról szól. Aki valami mély kulturális dolgot keres mögötte, az hiába keresi, itt

csak két-három napig jól szeretnénk érezni magunkat a rajongóinkkal, ezért tábor, és nem fesztivál.

Idén milyen újdonságok lesznek a táborban?

– Lesznek újdonsült zenekarok, amelyek először lépnek fel Somorján. Pénteken a sztárzenekar a magyarországi Depresszió lesz. De este fellép a Rock N' Rock Cats is, akik már évek óta hihetetlen hangulatot teremtenek. Szombaton nekünk lesz a lemezbeutató koncertünk hatalmas fényekkel, és ha minden jól megy, akkor sikerül még egy-két show-elemet is beépítenünk a műsorunkba. Idén is lesz rodeóbika és a vetélkedők sem fognak hiányozni. Reméljük, hogy mindenki jól fogja érezni magát. A részletes program végett érdemes ellátogatni a honlapunkra: www.romeoverzik.sk, de Somorja város honlapjára is feltesszük a részletes programot. Lesz egy nagy, ezerszemélyes sátor is, tehát ha esik, ha fúj, mindenképpen lesz tábor! **(ti)**

A Konflikt zenekar a csúcson

Ez év májusában díjazták a tavalyi év legjobb hazai lemezeit és osztották ki a „szlovákiai Grammy-díjat”, az AUREL-t. Somorjai vonatkozása is volt az idei díjátadónak, hiszen a somorjai Konflikt zenekart jelölték „Az év lemeze” kategóriában. S meg is nyerték! Ez alkalomból beszélgettünk a zenekar frontemberével, Jurányi „JURY” Róberttel.

Mondhatnánk úgy is, hogy a Konflikt zenekar révbe ért ezzel a díjjal, hiszen országos elismerést kaptatok. Milyen érzés volt átvenni a díjat?

– Megmondom őszintén, ami-

kor jelöltek bennünket nemigen tulajdonítottunk neki jelentőséget. Úgy mentünk el a díjátadóra, hogy legalább egy jót bulizunk. Aztán amikor kihírdették, hogy a kategóriánkban miénk az első díj, el sem akartuk hinni. Az Aurel díjról azt kell tudni, hogy minden évben 130 zeneakadémikus dönti el, hogy az adott évben mely lemezek voltak a legjobbak. Jelölve voltunk az év lemezborítója kategóriában is, de azt Grigorov nyerte meg. Az utolsó lemezünk majd öt évvel ezelőtt jelent meg, szerintem is egy kiforrott lemezt sikerült összehoznunk. Szerepelnek

rajta vendégzenészek is, mint például Boboš, akit nem kell bemutatnom senkinek, a Ska 2 Tonic's fűvősei, de harmonikázik rajta Baráth Andrea is, aki szintén jó barátunk.

Változtatott a zenekar életén ez a díj, több a médiaszereplés, több a koncertfelkérés?

– Mi koncertzenekar vagyunk. Nagyon örülünk ennek a díjnak, mivel ez szakmai elismerés de az életünkön nem változtatott. Nemrég volt a nyolcszázadik élő koncertünk, tehát nekünk a lételemünk a színpad. Nemrég forgattunk egy videoklipet Londonban, ami szintén hatalmas élmény volt, és ha már úgyis ott voltunk, csináltunk Angliában is egy miniturnét, ami három



koncertből állt. Számunkra az a fontos, hogy minél többen legyenek a koncertjeinken és hogy minél jobb hangulatú bulikat tudjunk csinálni. Tizenhét éve kopatjuk a színpadot, remélem, még legalább ugyanennyi ideig látogathatjuk az európai rockklubokat. Idén, ha minden sikerül, akkor az aranylemez is összejön, ami szintén nagy dolog lenne, hiszen tudjuk, milyen hatalmas méreteket ölt a lemezmásolás. Ha ez is sikerül, akkor talán elmondhatjuk, hogy a zenekar ott van a csúcson.

Kovács Koppány

Olvasóink figyelmébe!

Akik beküldik a szelvényt, azok között a Rómeó Vérzik és a Konflikt együttes egy-egy CD-jét sorsoljuk ki. A szelvényeket nyílt levelezőlapon legkésőbb 2007. augusztus 25-ig juttassák el szerkesztőségünk címére: Somorja és Vidéke szerkesztősége, 931 01 Somorja, Fő utca 37.

SZELVÉNY

A Szél utcai óvoda életéből

Anyák napját ünnepeltük

A naptárban vannak piros betűs ünnepek és nem piros betűs ünnepek, de nagyon kedves, vidám ünnepek is. Az egyik ilyen ünnep az anyák napja. Erre az ünnepre semennyi szép szó, semennyi festék nem elég, hiszen azt szavakkal ki sem lehet fejezni, hogy mennyire szeretjük édesanyánkat.

Óvodánkban mi is minden évben május elején kedves ünnepséggel köszöntjük az édesanyákat, nagymamákat. Idén is gazdag műsorral, énekkel, verssel, táncsal kedveskedtünk megjelent vendégeinknek. A gyermekek nagy szeretettel és igyekezettel készítették el ajándékaikat az édesanyáknak és nagymamáknak. Az idén illatos szegfűszeget ragasztottunk egy kinyírt szívcskeformára, melyet kis masnival díszítettünk, és esztétikusan be is csomagoltunk. Jó volt látni az édesanyák könnyes arcát, amikor a gyerekek átadták kis ajándékaikat. Ilyenkor érzi az óvónő, hogy munkája, fáradozása nem hiábavaló, hisz mindannyian tudjuk, hogy egy-egy szívvel-lélekkel rendezett családi ünnep emlékét szeretettel hordjuk magunkban egész életünkön át.

A gyermeknap sem maradt el

Június 1-jén, az ünnep napján hagyományainkhoz híven idén is gazdag programot készítettünk. Vidám játékokkal, luffújással tettük különlegessé és vidámbbá ezt a napot.

Mindez csak a kezdet volt, hiszen a napot két bábszínházi előadás és Maros bohóc diszkója tette még emlékezetesebbé.

A bábelőadás mindig nagy élmény a gyermek számára, főleg akkor, amikor közelről, óvodai környezetben lehet a mese szereplője. A bábművész szakértelemmel vonta be a gyermekeket az előadásba. Óriási volt az öröm, amikor a gyermekek a kezükbe vehették a bábót, és ők kelthették életre.

A délutánra szervezett gyermekdiszkó sikere még a bábelőadásokét is túlszárnyalta. A diszkóra a szülőket is meghívtuk. A piros orrú, óriás-cipős Maros bohóc megjele-



csak a gyermekek, hanem a szülők is táncra perdültek. Az ügyességi versenyek is nagy sikert arattak, s persze a jutalom sem maradt el.

A jól sikerült rendezvény talán

csak a gyermekek, hanem a szülők is táncra perdültek. Az ügyességi versenyek is nagy sikert arattak, s persze a jutalom sem maradt el. A jól sikerült rendezvény talán

csak a gyermekek, hanem a szülők is táncra perdültek. Az ügyességi versenyek is nagy sikert arattak, s persze a jutalom sem maradt el. A jól sikerült rendezvény talán

Búcsú az óvodától

Pár gyermek minden évben búcsút vesz az óvodától, a mi kis mesepalotánktól. Elbúcsúznak, hiszen várja őket az iskola. A búcsúzó gyermekek a délelőtti folyamán búcsút vettek a személyzettől és a többi csoportot látogató gyermektől. A kisebbek két szlovák csoportban kis ajándékkal búcsúztak az iskolába indulóktól.

Délután a szülőknél előadtuk a búcsúzásra tanult kis műsorunkat. Az iskolába indulók megkapták a kis „bátyujukat”, amely emlékezteti majd őket az óvodában eltöltött évekre. Mi, pedagógusok kicsit szomorú szívvel búcsúztunk tőlük, de vigasztal bennünket az, hogy szeptembertől új kis nebulók érkeznek helyettük. Mesepalotánk a nyári szünetre becsukja kapuit, de szeptemberben újra várja a régi és az új kis ovisokat.

A szeptemberi viszontlátásig mindenkinek jó vakációt és kellemes pihenést kívánunk!

Kósa Erzsébet és Csiba Erika
óvónők



nésével különböző érzelmeket váltott ki a gyermekekből. A legtöbb gyermek nevetve, tapsolva fogadta őt, de volt olyan is, aki sírva bújt a felnőttekhez. A jól összeválogatott, ritmikus zenével a bohóc jó hangulatot teremtett, s vezetésével nem-

még sikeresebb lett volna, ha az óvoda udvarán rendezzük meg. Eredetileg így is terveztük, de sajnos, az időjárás közbeszólt. A gyermeknapon készült sok-sok fénykép azonban örökre emlékeztetni fog a rendezvény örömteli pillanataira.

Úszni is tanultunk

Nagycsoportos gyermekeink, mint minden évben, idén is úszótanfolyamon vettek részt. Tíz alkalommal voltunk úszni a pozsonyi Slovnaft uszodájában.

A szakoktatók a gyermekeket négy csoportra osztották ügyességük szerint: kiskacskákra, halacskákra, krokodilokra és delfinekre. Volt, aki kezdetben idegenkedett a kicsit hideg víztől, de a végén annyira megbarátkozott vele,



Gyermeknap kutyákkal, rendőrökkel

Nagyszabású gyermeknapot rendezett június első szombatján a somorjai PO-VA kinológiai klub a kutyaki-képző telepen.

Annak ellenére, hogy a szervezők előre jelezték a rendezvényt a helyi iskoláknak és óvodáknak, kevesen látogattak ki gyermekükkel, pedig az időjárás is kedvezett, unatkozni pedig nem lehetett, mert ha a gyermekek éppen nem versenyeztek, akkor bemutatót néztek. S nem is akármilyet. Öröm volt látni a klubtagok bemutatóját, a gazdijukra hallgató kutyák engedelmeségét. Az egyes versenyek, mint a gránátdobás, zsákban futás, kötélhúzás, labdajátékok a már említett „kutyás” bemutatón kívül zajlottak. A legnagyobb élményt talán a pozsonyi rendőrök bemutatója jelentette. Láthattuk, hogy gazdája utasítására hogyan

találja meg az arra kiképzett eb a sok-sok ember között azt az egyet, akinél a kábítószer van, s azt is, hogyan segíti az állat a rendőr munkáját egy fegyveres utcai támadás során, hogyan fogja el a tettest, sőt tetteseket.

Rendőrautót látni közelről, s még bele is ülni! Ez aztán valami! Nem mindennap nyílik rá lehetőség. De a gyereknapon minden megengedett. A jelen levő gyermekek szinte egyszerre szerettek volna beülni a vijkjogó autóba...

Az ajándék, a versenyen való részvételért járó kiérdemelt díj sem maradt el, a támogatóknak köszönhetően volt miből válogatni. Pongrácz István klubelnök egy kicsit csalódott volt, mert elmondása szerint több gyermekre számítottak. De végül is, ahogy mondta: megérte a fáradozást, s bízik abban, hogy jövőre majd töb-



A rendőrautó nagy sikere



A készülődés percei a bemutató előtt

BEVETÉSEN A TŰZOLTÓK

Május 20-án a hajnali órákban tűz keletkezett egy Gazda sori lakótömb pincéjében. A tűzoltóegység megérkezésekor a pinceablakból már méteres lángok csaptak ki, és a lépcsőház tele volt sűrű füsttel. Szerencsére senki sem szenvedett sérülést.

Május 21-én motorkerékpár ütközött egy személyautóval Bodak és Vajka között. Az utasok súlyos sérüléseket szenvedtek

Május 24-én Csukárpakára riasztották tűzoltóinkat. Egy kerti ház égett. A tüzet gyorsan sikerült eloltani. Keletkezésének oka valószínűleg elektromos rövidzárlat volt.

Június 4-én egy személyautó égett a somorjai Gazda sor egyik parkolójában. Tűzoltóink gyors beavatkozásának köszönhetően a tűz nem terjedt tovább a többi gépkocsira.

Június 6-án közúti balesethez riasztották tűzoltóinkat. Egy AVIA tehergépjármű ütközött össze egy autóbusszal. Az AVIA vezetőjének nem sikerült időben lefékeznie, és belerohant az autóbussz-megállóban álló autóbusszba. A balesetben az AVIA vezetője és utasa könnyebben megsérült.

Június 8-án égett a száraz fű a 63-as út mentén Somorja és Bacsfa között. A gyors bevetésnek köszönhetően a tűz nem terjedt tovább.

Június 8-án Gútoron röviddel dél után a község melletti üdülőláz közelében égett a száraz fű vagy 100x100 m területen.

Június 14-én Somorján röviddel hat óra előtt a tűzoltóknak több helyen kellett beavatkozniuk, hogy eltávolítsák a hatalmas vihar okozta károkat. A szélvihar faágakat tört le, és a lezúduló esővíz elárasztotta a Gútori út és a Lövész utca találkozásában levő útkereszteződést. Először a kitört fákat kellett eltávolítani a 63-as útról Somorja és Pozsony között, majd ezt követte a víz kiszivattyúzása az említett helyről. Ezután tűzoltóink az AREA városi vállalat munkatársaival közösen megtisztították a többi utcát.

Június 17-én Csukárpakán egy Škoda Favorit Pickup vezetője elvesztette uralmát járműve felett, letért az útról, majd egy szemétkukának ütközött. A balesetet ittas vezetés okozta.

Június 18-án este pár perccel nyolc óra előtt Tonkháza községben szerencsétlen balesetet szenvedett egy Opel Astra és négy utasa. A személygépkocsi

vezetője valószínűleg elvesztette uralmát a jármű felett, és egy enyhe bal kanyar után letért az útról, többször megfordult a levegőben, és a földnek csapódott. A sofőr és az egyik női utas kirepült a gépkocsiból, és súlyos sérüléseket szenvedett. A másik két utas könnyebben sérült. Azonnal kórházba szállították őket.

Június 19-én a déli órákban Csallóközcsütörtökben tűz ütött ki a határban. A gabona égett kb. 1,5 hektár területen.

Június 20-án közlekedési baleset történt Sárosfa község határában. Egy Škoda Felicia vezetője nem adott előnyt a szemből érkező járműnek. Az ütközés következtében 2 személy súlyosan megsérült.

Június 21-én délután szünet nélkül szóltak a telefonok a dunaszerdahelyi és a somorjai tűzoltóságon: a lakosok a Somorjai Kék Duna Földműves Szövetkezet területén észlelt sűrű füstöt jelentették. Amikor a tűzoltóegységek a helyszínre érkeztek, megállapították, hogy autóbronsok égnak egy istálló közelében, és az erős szél következtében több helyen újabb tűzfészkek keletkeztek. A tűzoltóegységek kiérkezése előtt az AREA városi vállalat öntözőkocsija már próbálta megfékezni a lángokat, de ez csak a dunaszerdahelyi és a tejfalusi tűzoltók és speciális oltóanyag segítségével sikerült.

Június 21-én az esti órákban a somorjai tűzoltókat gabona-tűzhez riasztották. Miután a tűz idején 80-100 km/h sebességű szél fújt, a szenci tűzoltóállomás és a dénesdi mezőgazdasági szövetkezet tűzoltói is a helyszínre érkeztek. A tűz eloltásában sokat segített az eleredő eső, de még így is 30 hektárnyi földterületen égett le a gabona. A mezőgazdasági szövetkezetnek megközelítőleg 600 000 korona kára keletkezett.

Június 22-én Somorján, a volt mezőgazdasági farmon tűz ütött ki az egyik istálló tetőszerkezetén. A tüzet tűzoltóink hamar lokalizálták és eloltották. A tetőszerkezet megrongálódott részét szét kellett szedni és el kellett távolítani.

Június 22-én tűzoltóinkat Süly községbe riasztották. Az erős szél következtében egy kb. 20 m magas fa rázuhant egy családi házra, lerombolta a tetőt és a kéményt. A fa eltávolítása után a tűzoltók segítettek a ház tulajdonosának lefedni a megrongálódott tetőt.

Gyógyító kövek, avagy a kristályok mágiája

Az utóbbi években világszerte egyre jobban terjed az alternatív gyógymódok alkalmazása. A mai módszerek „hatékonytalansága” eredményezte, hogy régi, bevált, több ezer éves hagyománnyal rendelkező gyógymódokat elevenítsünk fel, vagy legalábbis megközelítsük és az emberek javára fordítsuk, könnyítve ezzel életükön, elviselhetőbbé téve jelenlegi állapotukat.

Minden energia egy bizonyos frekvenciájú rezgés. Az anyag atomokból tevődik össze, amelyek szintén hullámszerű rezgést végeznek, ez biztosítja az élet örökös körforgását. Semmi nem élettelen vagy élő – ezt kellene tudatosítanunk, ha kezünkbe veszünk egy követ vagy drágakövet.

Ha egy kicsit is érzékenyebb vagy, észreveheted a kövek közti különbséget, ha másképp nem, eltérő színük és tapintásuk révén (vagy egyszerűen a szépségük ragadja meg a képzeletet).

Az emberek ősidők óta talizmánokat, kabbalisztikus jelvényeket hordtak maguknál, abban a hitben, hogy ezek segítik őket útjukon, vadászszerencsájukban vagy megvédik őket a „rossztól”, ami az ismeretlentől való félelmükből fakadt.

Az evolúció folyamán kialakult kristályok szíve az atom lett, amely részecskéivel a dinamikus organizmusok alapját képezi. Az atomok körforgása a középpont körül molekuláris vibrációt képez, és ez a frekvencia óriási energiát kölcsönöz a kristályoknak.

A régmúltban a királyok és a papok drágakövekkel ékesítették magukat, amelyek többet jelentettek, mint hivatali jelvényt: óriási erőt és hatalmat kölcsönöztek viselőjüknek.

A gyógyítás a sámánok vagy atlantiszi papok, papnők kiváltsága volt, akik a kristályok fényének koncentrációjával létrehozták a kívánt hatást vagy gyógyító erőt, amely pozitív kisugárzásával az intuíció, a mentális tulajdonságok erő-

sítését szolgálta (esetenként akár ennek ellentétjét is).

A védő kristályok és talizmánok elnyelik a negatív energiát és az elektromágneses szmogot, amely környezetünkben a számítógépekből, mobiltelefonokból és a sokféle adóállomásból kiáramolva terheli tudatunkat.

Ha valamely szervünk működésében zavar mutatkozik, akkor más frekvencián kezd rezegni. A megfelelő kristály alkalmazása révén visszaállítható az adott szerv eredeti rezgése. Energia-mezőnk ismét feltöltődik, és a blokádok felszabadulnak.

A kristálykövek alkalmazásának az a legelterjedtebb módja, hogy testünkön viseljük őket láncra vagy bőrszíjra fűzve. Egészségjavító hatásukkal

szépséges ékszereinkké is válhatnak.

A másik használati módszer az, ha a követ egy adott ideig a test bizonyos részére helyezzük meditáció vagy például déli szunyókálás idején. Ha erre nem jutna időnk, akkor a beteg testrészt ragtapasszal erősítjük fel. A hatékony módszerek közé tartozik, ha a fejpárnánk alatt helyezzük el őket vagy a térharmonizáló feng shui segédeszközeként helyezzük el környezetünkben.

Aki már foglalkozott a gyógyászatnak eme módjával, az tudja, hogy a gyógyköveket használat előtt és után mindig meg kell tisztítani.

A tisztítás három részből áll:

1. kiürítés
2. tisztítás
3. feltöltés

Rendszeresen igyunk, ne csak nyáron!

Évek óta hatalmas kánikulákat élünk meg nyáron, amely fokozatosan kimeríti az emberi szervezetet. Mit tegyünk, hogy károsodás nélkül vészeljük át ezt az évszakot?

Miért fontos a víz a szervezetünknek?

Naponta legalább 1,5 – 2,5 liter vizet kell meginnunk. A többi folyadékot szervezetünk a metabolizmus útján nyeri. Azt a folyadékot, amelyet szervezetünk nem tud felhasználni, a vizelettel, izzadással eltávolítja. Testünkben a víz felelős a különböző anyagcsere-folyamatokért. Ásványi anyagokat, nyomelemeket és más anyagokat hordoz. A testünkben lezajló összes kémiai reakció folyadékban történik. Biztosítja a sejtek, a szervek helyes működését, szabályozza a testhőmérsékletünket. A víz segít kiválasztani és eltávolítani szervezetünkben a mérgező anyagokat a vese, a bőr és a belek segítségével.

Miért fontos, hogy az ember rendszeresen fogyasszon folyadékot?

Nyáron és a melegebb időszakokban egy-egy megerhelőbb fizikai munka során több liter

folyadék is távozhat szervezetünkben, ezért nagyon fontos annak pótlása. Ha kevés folyadék van szervezetünkben, akkor szomjúság lép fel. Vízhány esetén csökken a vérnyomás, szárazak a nyálkahártyák, álmoság és fáradtság keríti hatalmába az embert. A gyerekeknél fejfájás is előfordulhat. A folyadék cseréjéért felelős legfontosabb szervünk a vese. A vese kevés folyadék felvételekor igyekszik pótolni a hiányt, ezért a szervekből kivonja a folyadékot. A káros anyagok azonban a szervezetben maradnak.

Ha túl sok folyadékot fogyasztunk, akkor a meleg időszakokban izzadni kezdünk, és ezzel távozik szervezetünkben a felesleges víz. Hideg időszakban az izzadás kevésbé jellemző, ilyenkor a lehetetlennel távozik a víz.

Mi történik bennünk, ha keveset iszunk?

Kevés folyadékfelvételnél a sejtekben és szövetekben felgyülemlelenek a káros anyagok, amelyek akadályozzák a rendszeres anyagcserét. A szövetekben kevés a víz, a vér besűrűsödik, legyengül a szervezet védekezése, az idegi ingerek átvitele lelassul, akárcsak a sejtregenerálódás, így gyorsabban öregszik

A kiürítésre szolgáló legmegfelelőbb fluidum a víz. A folyó víz semlegesíti a statikus feltöltődést. A követ kezünkbe véve hideg vagy langyos folyó víz alá tartjuk, míg tisztaságát el nem érjük (hagyatkoz az intuícióra).

A porózusos kövek esetében fokozottan ajánlatos az óvatosság. Ezek ne érintkezzenek sokáig a vízzel, mert tisztító hatásuk megfordulván kárt okozhat eredeti azonosságukban (azurit, azúrmalachit, krizokol, halit – kősó, mely oldódik a vízben, malachit és türkis).

Kocsis Ervin

A gyógyító kövekről szóló cikksorozatunkat következő számunkban folytatjuk.

az ember. A máj és a vese az első szervek, amelyek folyadékhiány esetén károsodnak, mivel ennek a két szervnek a működése szorosan összefügg. Ha a két kiválasztószerv folyamatosan nem tudja eltávolítani a káros anyagokat a szervezetből, akkor elkezdődik azok elraktározása. Ezért nagyon fontos, hogy gondoljunk a folyamatos vízpótlásra, és akkor is igyunk, ha nem érezzük szomjasnak magunkat. A szomjúságérzet már veszjelzés a szervezettől, hogy gyorsan innunk kell, mert akkor már a testünkben több mint 2% folyadékot veszítettünk. Inkább gyakrabban igyunk egy keveset.

Mikor és mennyit igyunk?

Nagyon fontos, hogy már reggel vegyünk magunkhoz 2-3 dl folyadékot. Azonnal frissebbnek érezzük majd magunkat, mivel javul a vérkeringésünk, és beleinket is átöblítjük.

Étkezés közben ne igyunk! Az étkezés közben fogyasztott folyadékkal felhígítjuk az emésztőenzimeket, az étel hamarabb kerül a gyomorból a belekbe, mint ahogy megemésztette volna. A legjobb, ha legalább félórával előtte vagy utána fogyasztunk vizet.

Červenka Andrea

Olaszországban jártak a somorjai focistapalánták

Június elején az olaszországi Nocerában nemzetközi gyermek-futball-tornán mutakozhattak be fiatal focistáink. Az egyhetes tornára edzőjük, Mezei József kísért el őket. Június 22-én Somorján a visszavágón beszélgettünk vele az olaszországi útról.

Idén is sikerült kijutnotok Nápoly mellé egy nemzetközi futballtornára – most már mint önálló somorjai csapat.

– Igen, ebben az évben már mint egyedi csapat indulhatunk ezen a tornán. Tavaly még a dunaszerdahelyiekkel alkotunk egy kevert csapatot, ők már lassan tizenegy éve járnak ki erre a nemzetközi kupára. Idén

Magyarország, Olaszország és Szlovákia képviseltette magát, több mint húsz csapat mérte össze erejét.

Hogyan sikerült kijutnotok erre a tornára?

– A dunaszerdahelyiek révén sikerült ismeretséget szereznünk az olaszokkal. Egy hetet tartózkodtunk kint. Nocera városában voltunk elszállásolva családoknál. A gyerekek nevében is mondhatom, hogy nagyon jól éreztük magunkat. Igaz, még a selejtezőkön elbuktunk, de tapasztalatszerzésre mindenképpen jó volt ez az olaszországi kiruccanás.

Hazai pályán fergeteges győzelmet arattatok a nocerai fiúk felett! Hogyan érzik magukat nálunk az olasz fiúk?

– A nocerai csapatot a duna-

szerdahelyiek látják vendégül egy szintén nemzetközi torna keretében, Somorjára csak egy meccset jöttek játszani, majd vacsorázni vittük őket a Veneto Pizzeriába. (Ezért is és a sok támogatásért is külön köszönet az étteremnek!) Szép győzelmet arattunk, megérdemelten nyertek a fiúk, ez a 94-95-ös születésű korosztály szívvel-lélekkel játssza a focit, bár a kisebbekre és a nagyobbakra sem lehet panaszkodni. A dunaszerdahelyi nemzetközi tornán csak a döntőben kaptunk ki, így a második helyen végeztünk. Két



játékosunkra szemet is vetett az Artmedia csapata. Külön megköszönöm Lénárt Évának a segítséget, aki tolmácként tartja a kapcsolatot az olaszok és miközöttünk.

Kovács Koppány

A Gladiátor birkózóklub sikerei

A megérdemelt nyári vakáció kezdetével véget ért a versenyzőidőszak első felvonása. Az országos korcsoportos bajnokságokból négy van mögöttünk. A fiatalabb és az idősebb diákok a kötöttfogást, míg a kadétek mindkét fogásnemet maguk mögött tudhatják. Éremben összefoglalva ez három arany-, hat ezüst- és egy bronzérmet jelent. Országos aranyérmet Soós Tamás (1994), Borbély Nikolas (1993) és Molnár Péter (1991) szerzett.

Márciusban a fiatalabb diákok (1994-, 1995- és 1996-os születésűek) országos kötöttfogású bajnokságára került sor Somorján. A legfiatalabb

„gladiátorok” nagy elszántsággal léptek a szőnyegre. Az eredmény nem maradt el, versenyzőink egy arany- és négy ezüstérmet szereztek. Aranyérmes Soós Tamás (57 kg) lett, az ezüstérmesek pedig: Méry István (29 kg), Csuvara Milos (33 kg), Ahmeti Jusuf (62 kg) és Čech Dávid (73 kg).

Áprilisban két hét leforgása alatt került megrendezésre a kadétek (1990-, 1991- és 1992-es születésűek) országos bajnoksága: Pozsonyban szabadfogásban, Komáromban pedig kötöttfogásban. A pozsonyi viadalon egy érmet szertünk Molnár Péter (120 kg) jóvoltából, aki az évad második aranyérmét szerezte meg

klubunk számára. Komáromban is hasonló reményekkel indultunk, de Peti nagy akarata ellenére is ezúttal meg kellett elégednünk az ezüstérmel. Május végén Szinnán az idősebb diákok (1992-, 1993- és 1994-es születésűek) kötöttfogásban rendezett országos bajnokságán vettünk részt. Itt három érmet szereztünk, mind egyikeből egyet. Nagy meglepetésünkre Borbély Nikolas (66 kg) hatalmas küzdelmek után megszerezte klubunk idei harmadik aranyérmét. Nehézsúlyban az ifjú titán, Molnár József (100 kg) szerzett ezüstérmet. A bronzérmes Soós Tamásé (59 kg) lett, akinek már csak azért is szépen csillog, mert egy korosztállyal feljebb villogtatta tehetségét.

A nyári szünet alatt csak a versenyek szünetelnek, az edzések nem. Diákjaink július elején 10-napos edzőtáborozáson vesznek részt. Ezzel kezdetét veszi az év végi országos bajnokságra való felkészülés. A négyhetes pihenőt követően augusztusban folytatódik a felkészülés, hogy birkózóinkat a szeptemberben kezdődő viadalokon ne érhesse meglepetés.

A klub vezetősége



Balról: Borbély, Soós, Molnár

FC STK 1914 SOMORJA

A 2006/2007-es futballidény tavaszi fordulója utolsó mérkőzéseinek eredményei és a csapatok végső helyezése a táblázatok szerint.

Felnőttcsapat

Június 2.: Lednické Rovné – STK 2:1, június 9.: STK – Myjava 2:2, június 16.: Štúrovo – STK 3:2.

Helyezés: 6. hely 45 pont

Ificsapatok

Június 2.: STK – Senica 0:0 (idősebb), 2:8 (fiatalabb), június 9.: AAC Trenčín – STK 1:0 (idősebb), 5:0 (fiatalabb), június 16.: STK – Nové Mesto nad Váhom 0:0 (idősebb), 0:1 (fiatalabb)

Helyezés: idősebb: 15. hely 19 pont

fiatalabb: 16. hely 11 pont

Tanulóifjúság

Június 2.: Želiezovce – STK 3:0 (idősebb), 2:2 (ifjabb), június 9.: szabad nap, június 16.: Štúrovo – STK 7:2 (idősebb), 1:7 (ifjabb)

Helyezés: idősebb:

9. hely 36 pont

Fiatalabb: 2. hely 69 pont

STK B Tejfalu

Felnőttcsapat

Június 2.: Velká Paka – STK B 2:1, június 10.: STK B – Nový Život B 2:0, június 16.: Malé Dvorníky – STK B 7:0

Helyezés: 13. hely 32 pont

Ificsapat

Június 3.: Kostolná Kračany – STK B 3:1, június 9.: STK B – Malé Dvorníky 2:3, június 17.: Okoč – STK B 2:2, június 24.: Vydrany – STK B 1:5

Helyezés: 9. hely 45 pont

Farkas Sándor



A tejfalusi kisfocisták 2006 szeptembere óta hetente két alkalommal edzenek. Edzőik Varga Roland, Pavlík György és Szűcs Lóránt. A kisfocisták már túl vannak több edzőmérkőzésen, hazai mérkőzéseiket óriási érdeklődés kíséri. A csapat tagjai (felső sor balról): Botló Leonard, Álló László, Žemla Róbert, Zsemlye Dávid, Vasi Krisztián, guggolnak (balról): Fröhlich Gusztáv, Molnár Attila, Paulík Szabolcs, Sluka Roland, Csápai Attila. A csapat további játékosai: Zaujec Marek, Horváth Simon, Duduc Patrik, Nagy Gergely **(Bittera István felvétele)**

2. Samaria Gold Ball Kupa

Június 30-án rendezték meg második alkalommal a Samaria Gold Ball Kupát. Idén négy város: Dunaszerdahely, Bős, Somorja és a magyarországi Kapuvár képviseltette magát, mindegyik város két csapattal. Zalka Ferencsel, a rendezvény egyik főszervezőjével beszélgettem.

Milyen korosztályú focisták vettek részt az idei Samaria Gold Ball Kupán?

– Idén két korosztály mérkőzött a focikupán. A 98-as és a 96-os születésű focisták léphettek pályára. A selejtező mérkőzések már reggel elkezdődtek, és hál' istennek, nagyon jó időt fogtunk ki, így zavarmentesen zajlott le a kupa. Az idősebb korosztályú csapatoknál az első helyezett Kapuvár, a második Dunaszerdahely, a harmadik Somorja és a negyedik Bős csapata lett. A fiatalabbaknál az első Dunaszerdahely, második Somorja, a harmadik Bős és a negyedik Kapuvár lett. Összességében azt kell mondanom, hogy nagyon jól sikerült az idei kupa, jövőre is biztosan megszervezzük, bár szeretnénk még egy osztrák és egy újabb magyar csapattal kibővíteni a keretet. Külön megköszöném minden kollégám nevében támogatóinknak a segítséget, hozzájárulásukkal évről évre egyre színvonalasabb tornát sikerül szerveznünk. Köszönetet mondunk Somorja önkormányzatának, a Czucz Pékségnek, a Labet cégnek, Strelec Viktornak, a Kormorán Hotelnek, a Veneto Pizzeriának, az AG Sportnak és a PC ONE cégnek. Természetesen vannak olyan támogatóink is, akik névtelenül segítik munkánkat, nekik is köszönjük a segítséget. Külön felhívom a figyelmet honlapunkra, melyen fiatal focistáinkról minden aktuális információt megtalálhat az érdeklődő: www.coalclub.sk/fcgoldball.

(kovács)



Sikeres idényt zártak

A III. labdarúgóliga nyugati csoportja a Nyugat-szlovákiai Labdarúgó Szövetség legrangosabb bajnoksága, és Somorja mint újonc a 2006–2007-es idényben a nagyon szép 6. helyezést érte el a bajnokság végén, míg az őszi idényben csak a 12. helyen végzett. A bajnokság végleges táblázata: 6. Šamorín 30 13 6 11 40:39 45 (0)

A II. liga nyugati csoportjába felkerült Topolčany és Moravany. A III. liga újoncai D. Vestenice, ČFK Nitra és P. Bystrica.

A bajnokság legjobb góllövője Őszi Zoltán, aki 13-szor talált a kapusok hálójába, és a góllövőranglistán a 3. helyet foglalta el. A somorjaiak további góllövői: Ambrus - 7, Pinte, Szerda - 4, Molnár - 3, Végh - 2, Gyurász - 2, Murár - 1, Ferenczi - 1, Z. Teleté - 1, Soós - 1, Almási - 1.

A III. liga 2006–2007-es bajnokságának legjobb „tizenegyes válogatottjában” az FC STK 1914 Somorja csapatából helyet kapott Pinte Attila és Őszi Zoltán. Ünnepléses kihirdetésükre június 23-án az ŠK Šurany stadionjában került sor.

A válogatott keretbe Pinte Attila került, akit a bajnokság keretében nyolcszor nyilvánítottak Somorja legjobb labdarúgójának. Somorja sikeres nyerő sorozatát a 22–25. forduló során érte el (négy győztes mérkőzés hazai és idegen pályán). Csapatunkban szorgalmas vezetők

tevékenykedtek: Sánka László – csapatvezető, Pinte Attila – játékos, edző és Szabados József – segédedző, harmadik pótkapus. Csapatkeretünk a következő volt: Pörsök Adrián, Jendrej Michal, Végh Róbert, Ambrus Róbert, Méry Tamás, Gyurász Martin, Pinte Attila, Molnár Sándor, Almási Péter, Soós Eduárd, Vodička Ferenc, Őszi Zoltán, Kovács Tamás, Ferencz László, Červený Branislav, Szerencsés Zoltán, Szerda Szabolcs, Fekete Zoltán, Szabados József, Zlocha Jakub. A Nyugat-szlovákiai Labdarúgó Szövetség sporttechnikai bizottsága július 5-én ülésezett Nyitrán. Ezen az ülésen sor került a 2006–2007-es bajnokság kiértékelésére és a csapatok párosításának kisorsolására a 2007–2008-as bajnokságban, mely augusztus 11–12-én veszi kezdetét. Nyitrán kiértékeltek a Fairplay versenyt is. Ennek alapján a 16 csapatból az FC STK 1914 az első helyet szerezte meg. Az elismerés: oklevél és 10 000,- Sk. A 2006–2007-es labdarúgó-bajnokságban való sikeres szereplésért köszönet jár a szponzoroknak, vállalkozóknak, a városi képviselő-testületnek, az FC STK 1914 Somorja vezetőségének s nem utolsósorban a játékosoknak.

A 2007–2008-as bajnoksághoz további sikereket kívánunk, és kérjük a vállalkozók, magánszemélyek támogatását.

Balog István

Hogyan értékeli az eredményeket Pinte Attila edző?

– A bajnokság kezdete nem az elképzeléseim szerint zajlott, különböző felállásokban játszottunk, s az első hét fordulóban egyszer sem nyertünk. Ráfizettünk elégtelen védekezési módszereinkre és gyenge hatékonyságunkra. Szeptemberben javult a helyzet. Csatárunk, Őszi Zoltán visszatért Amerikából, s így az őszi idény végén 9 ponttal eltávolodtunk a két utolsó helyezettől. A téli felkészülés során minden előkészületi mérkőzést megnyertünk, jó formában voltunk. A tavaszi idény sikeresebbnek mondható, mint az őszi. Hét pontot szereztünk, de a legfontosabb az volt, hogy javult a játéktílusunk. A sikert megbízható kapusunk, Pörsök Adrián alapozta meg a védőjátékosok segítségével. Elkerültek bennünket a sérülések is. Győzelmet arattunk a táblázat élvonalában levő csapat ellen, a leggyengébb teljesítményt viszont az érsekújvári csapattal folytatott mérkőzés során nyújtottuk. Nyolcvan százalékban vagyok elégedett. Bízom abban, hogy a 2007–2008-as idényben még kimagaslóbb eredményeket sikerül elérnünk a nézők meglegedésére is.

SZÜLETETT

2006. október 18-án **Hitzer Sophie Carolin**, 2007. március 22-én **Tomovičová Vivien**, május 5-én **Világi Gabriel**, május 7-én **Klimek Adam**, május 8-án **Petrydesová Dominika**, május 9-én **Matlaha Erik**, május 10-én **Meleg Dorina** és **Meleg Veronika**, május 18-án **Szőcs Kristóf**, május 19-én **Kremnická Frederika**, május 21-én **László Martin**, május 22-én **Kalinová Rebecca Karin**, május 24-én **Polgárová Lucka**, május 28-án **Lúč Daniel**, június 7-én **Verčiková Emma**, június 12-én **Rigová Melinda**, június 19-én **Jozeffová Tímea** látta meg a napvilágot.
Sok sikert, újszülöttek!

ELHUNYT

2007. május 26-án **Pollák Julianna** 66 éves korában, június 5-én **Szelle Mária** 86 éves korában, június 7-én **Burger Anna** 80 éves korában, június 8-án **Világi Mihály** 79 éves korában, június 11-én **Sabáček Ľubomír** 72 éves korában, június 12-én **Hideghéty Zoltán** 51 éves korában, június 13-án **Mészáros Károly** 68 éves korában, június 28-án **Husvéth Ilona** 80 éves korában távozott az élők sorából. *Béke poraikra!*

KÖSZÖNTŐ

A 2007 júliusában és augusztusában 70., 75., 80., 85., 86. és ennél több életévüket betöltő polgártársainknak nagyon jó egészséget, sok-sok erőt, örömet és boldogságot kívánunk: **Bartalos Zsuzsanna, Božová Anna, Cséfalvay Zsuzsanna, Csikmák Irma, Czechmeister Erzsébet, Dallos Mária, Hajmássy Ilona, Horváth István, Kuczko Mária, Pokstaller Otília, Sárközy Jirina, Schmidt László, Álló Mária, Horváth Imre, Kostolníková Helena, Majer Mária, Németh Teréz, Orbán Anna, Petri Rozália, Varga Mária, Világi Margit, Zalka István, Ajpek János, Csölle Rudolf, Farkas Mária, Halász Irén, Kargel Gyula, Lelkes Julianna, Rapca**

Dávid, Nagyová Kristína, Šarišský Pavol, Varga Anna, Brecka Erzsébet, Brunczvik Erzsébet, Csóka József, Csóka István, Csörgő Mária, Dunay Vilma, Góber Jolán, Horváth Sarolta, Krecsko Anna, Lelkes Apollónia, Matusek Mária, Mészáros Ilona, Plakinger Paulína, Rách Ilona, Somorjai József, Staník Vilma, Szijjártó Károly, Tóth Ilona, Vasi Mária, Vavrik Mária.

Legutóbbi számunkból véletlenül kimaradt **Krajcsovics Anna**, akinek ezúton is jó egészséget kívánunk!

HÁZASSÁGOT KÖTÖTT

2007. június 2-án **Debnár Tamás** és **Horváth Katalin**, június 8-án **Csóka Martin** és **Simon Veronika**, június 9-én **Halász Krisztián** és **Miklovičová Xénia**, június 16-án **Nagy Miroslav** és **Zsigmond Szilvia**, június 30-án **Hanusz Zoltán** és **Rónai Szilvia**, **Nagy György** és **Cvedler Ildikó** esküdték örök hűséget egymásnak. *Gratulálunk!*

VÍZI FESZTIVÁL

A nyár a víz és a kikapcsolódás időszeke, így szinte természetes, hogy az elmúlt években Somorjáról is sokan rendszeres látogatóivá váltak a dunakiliti Szigetközi Vízi Fesztiválnak. A hagyományos rendezvény idén somorjai testvérrendezvényvel bővül: augusztus 3-án és 4-én a kajak-kenu klub és a Hotel Kormorán Csölszton megrendezi az I. Csallóközi Vízi Fesztivált. Ez pénteken bográcsfőzőversennyel és sárkányhajó-bemutatóval kezdődik, szombaton pedig a részt vevő csapatok a Lagúna vizén különféle tréfás versenyszámokban vetélkednek. A hazai csapatokon kívül holland és osztrák partnervárosunk, illetve a dunakiliti vízi turisták is indulnak. Az EU INTERREG Programja által is támogatott fesztivál somorjai együttesek koncertjével, majd pedig Koppány-nosztalgiaadiszkoval zárul. *(tub)*

VÁROSI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT

Augusztus vége: Zene Van – Könnyűzenei vándorfesztivál Pomlő, szabadtéri színpad - 18.00 – 23.00 óra (Rossz idő esetén a városi művelődési központ nagyterme.)

Július 6., 27., augusztus 3., 8. és 15. – jóga Baráth Andrea vezetésével - 18.30 órától 20.00 óráig.

Az IMMORTAL Polgári Társulás és a Csemadok somorjai városi szervezetének jóvoltából idén sem marad el az augusztus 20-i megemlékezés. Az ünnepségre augusztus 18-án kerül sor.

Program:

Koszorúzás István király szobránál – 18.00

Utcabál a Fő téren – 20.00

Tűzijáték – 22.00

A szervezők mindenkit nagy szeretettel várnak!

A Somorjai Önkéntes Tűzoltó Testület fúvószenekara kezdő és haladó zenészeket vesz fel sorába. A korhatár 8 – 50 év. A más hangszereken (harmonika, hegedű, zongora, gitár stb.) játszó érdeklődőket átképezzük fúvós hangszere. (Az átképzés szlovák és magyar nyelvű.) Jelentkezni személyesen a tűzoltószertárban lehet minden csütörtökön 18.00 és 20.00 óra között, vagy az 562 24 41-es telefonszámon.



Ismét tömegeket vonzott a Pomlőba a legendás híró EDDA együttes, melynek somorjai koncertjére június 24-én került sor

Letná hudobný večer
AT HOME GALLERY
Nyári zenei est

SOBOTA 28. JÚL 2007 ZAČIATOK 18.00
na pódiu pri Dome umenia za šamorínskou synagógou.
(v prípade silného počasia sa koncert uskutoční v sýnagóge)

2007. JÚLIUS 28. SZOMBAT, KEZDÉS 18.00
A Művészetek Háza színpadán a somorjai zsinagóga mögött
(ha az idő nem engedi a koncertet a színházban lehet megtekintni)

ÖTINKUJÚCI / ELŐADÓK / PERFORMERS:
PETER LIPA BAND
ANDREJ ŠEBAN
BOBOŠ & THE FROZEN DOZEN
PACORA TRIO
DURA & BLUES CLUB



VSTAVANÉ SKRINE A ŠATNÍKY...
KOMANDOR
 BEÉPÍTETT RUHÁSSZEKRÉNYEK

AKCIA!

Individuálny cenový prístup!
Predaj a montáž laminátových parkiet!

Bratislavská 21, ŠAMORÍN



Gazdovský rad 39/B

(na 1. poschodí, vchod zozadu)

Šamorín

Otváracia doba: po.-pi. : 13.00 - 17.00

www.baytex.sk

Spoločnosť BAYTEX s.r.o. sa zaoberá dovozom pohodlnej vychádzkovej, bio a zdravotnej obuvi od originálnych talianskych majstrov na slovenský trh.

Veľká prázdninová **ZĽAVA!** -20% až -30%



BA
len 13 km



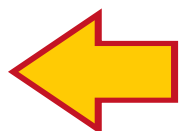
Nemáte ešte **pozemok** pre svoj domček?

Vyberte si

KVETOSLAVOV!



Šamorín
1 km



Predaj pozemkov:

0908 86 00 47

ALEX - PODLAHY

Mliečňanská 2, Šamorín

Predaj a montáž / Eladás és szerelés

Parkety • PVC • Korok • Koberce • Obrusy

**Lamin. parkety + lišty + podložka
len za 285,- Sk/m²**

Akcia! Predložením kupónu Vám vrátíme 100,- Sk naspäť

Podmienka : Nákup nad 2000,- Sk!

Akcie sa nedajú navzájom kombinovať!

TEL.: PREDAJŇA: 0908 453 322

MONTÁŽ: 0905 199 079

www.alexpodlahy.sk

100,- Sk Kupón 

www.hoppa.sk



Navštívte
novootvorenú
kanceláriu obchodných
zástupcov PSS, a. s.

**Hlavná 34
Šamorín**

Ochotne Vám poradia
profesionálni poradcovia
stavebného sporenia
- Ing. Peter Hlaváč,
tel. č.: 0905 657 170
- Ingrid Fabianová,
tel. č.: 0918 679 102



PRVÁ STAVEBNÁ SPORITEĽŇA

Jednotka
v stavebnom sporení

cukrászda **MARCIPAN** cukráreň



*A cukrászda a jövőben a Kolostor utcában
fogadja kedves vendégeit.*



*Cukráreň
svojich hostí
odteraz víta
na Kláštornej
ulici.*

*denne / naponta
9:00 - 21:00*



Mliečno 641



Čistíme značkovou
autokozmetikou



Objednávky na tel.:
0911 553 993
0908 521 803

ručná

AUTOUMYVÁREŇ

CarWash

Luciano
caffé

Naša ručná autoumyváreň patrí medzi prvé v Šamoríne.
Vyjeme exteriér a vyčistíme interiér Vášho auta na počkanie, i na objednávku.
Používame rotačné kefy. Umývame vysokotlakovou vodou, šampónom
a rukami. Konzervujeme karosériu teplým tekutým voskom. Následne
sa vytvrdí karoséria do sucha ručne jelenicou.

Zvýhodnené termíny pre zmluvných odberateľov.
Pre zmluvných zákazníkov zľavy až 10%.
Kapacita až 3 súčasne umývané a čistené vozidlá.

Otváracia doba autoumyvárne:	po. - pia.:	10.00 - 19.00
	sobota:	9.00 - 19.00
	nedeľa:	9.00 - 13.00

Počas umývania Vášho štvorkolesového
miláčika si môžete posediť pri
občerstvení v príjemnom prostredí
našej kaviarne Luciano.

Otváracia doba kaviarne:

po. - štv.:	10.00 - 22.00
piatok:	10.00 - 24.00
sobota:	9.00 - 02.00
nedeľa:	9.00 - 22.00



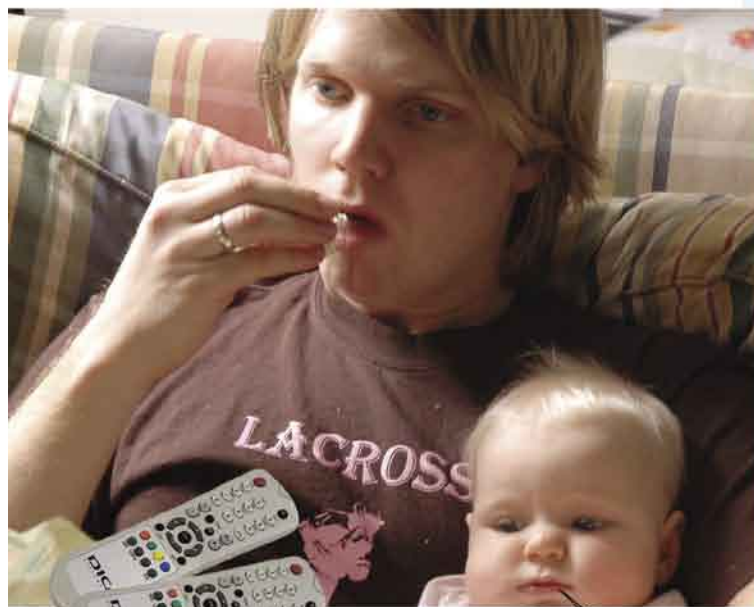
BB PARK spol. s r.o., Mliečno 641, 931 01 Šamorín

DIGI

D I G I T A L T V

Trnávka, Hlavná 71

Tel.: 0907 266 660



Raz platíte
dvakrát pozeráte

v rámci jedného paušálu môžete sledovať 2. televízory

Ja chcem
rozprávky

AKCIA! • Inštalčná sada **zadarmo**
• Dekodér a anténa do užívania **zadarmo**

Základný balík: 41 programov, **290,- Sk**



10 maďarských programov k základu **+40,- Sk**



Prémiový program:
+180,- Sk

cine**max**

MAX pack:
+310,- Sk

HBO HBO2 cine**max**

* aj maďarské vysielanie
** 24 hodinové vysielanie (NONSTOP)
*** PLAYBOY (23-04), TVS CRAIOVA (04-23)

AUTOŠKOLA UNIVERZAL - DS, s.r.o.

Trhovisko 10, 929 01 Dunajská Streda

Stredisko: Šamorín, Obilná 2 (v budove daňového úradu)

Tel.: 0905/326 537

e-mail: autoskolauniverzalds@post.sk

VÝCVIK NA SKUPINY: AM, A1, A, B, C, E, T
(pripravujeme od 1. 7.2007 na skupinu D)

